

NOVEMBER - 1986

THOUGHTS

LETO 35

misli

**Naslovna slika: Tega pa menda le ni treba posebej predstavljati ...**

**ZADNJIKRAT** sem malo posniral nad tistimi naročniki, ki list prejemajo in prebirajo, pa ob srečanju z urednikom celo pohvalijo, ne spomnijo pa se obveznosti plačanja naročnine. No, imelo je vsaj malo uspeha, se mi zdi: nekaj takih je po dolgem času ta mesec poravnalo obveznost. Seveda pa jih je še precej po Avstraliji, ki jim je naročni na deveta briga. Za te bom v začetku novega letnika moral najti čas in poslati pismo z ultimatom. Če ne bo uspeha, jim bom z naslednjo številko MISLI ustavil.

Če nekdo lista res ne zmore plačevati, pa ga rad prebira – Bog ne daj, da bi ga zaradi tega odpovedal! Takemu rad ustrezem, samo da mi sporoči svoj primer. A reči moram, da je takih malo in navadno so še bolj darežljivi in si znajo pritrugati kje drugje, samo da pomagajo MI-SLIM podaljševati življenje. Bog naj blagoslovi take naročnike!

Te zadnje in vse, ki pridno pomagate z darom v Tiskovni sklad, naj iz srca pohvalim – da ne bom samo robantil nad brezbrinimi zastonjkarji! Res malo jih je, ki bi se držali samo naročnine in ničesar ne dodali. Če ne bi bilo tako, bi moral naročnino v prihodnjem letu dvigniti. Tako pa bom skušal vzdržati tudi v letu 1987 z naročnino šestih dolarjev. S tem je le pomagano tistim, ki bi res težko plačali več, vsem drugim pa dana prilika za darežljivi prostovoljni dodatak kot dar našemu listu.

– Urednik in upravnik

# misli

(THOUGHTS) – Religious and Cultural Monthly in Slovenian Language – Informativni mesečnik za versko in kulturno življenje Slovencev v Avstraliji + Ustanovljen (Established) leta 1952 + Published by Slovenian Franciscan Fathers in Australia – Izdajajo slovenski frančiškanji v Avstraliji + Urejuje in upravlja (Editor and Manager) FR. BASIL A. VALENTINE, O.F.M., M.B.E., BARAGA HOUSE,

19 A'BECKETT ST. KEW, VIC. 3101 – Tel.: (03) 861 7787 – Poštni naslov: MISLI, P.O.BOX 197, KEW, VIC. 3101 + Naročnina za leto 1985 (Subscription) \$ 6.–; izven Avstralije (Overseas) \$12.–; letalsko s posebnim dogovorom. – Naročnina se plačuje vnaprej – Poverjeništvo MISLI imajo vsa slovenska verska srednješča v Avstraliji + Rokopisov ne vračamo – Dopisov brez podpisa uredništvo ne sprejema – Za članke objavljene s podpisom odgovarja pisec sam + Stava in priprava strani (Typing and lay-out): MISLI, 19 A'Beckett Street, Kew, Vic. 3101 + Tisk (Printing): Distinction Printing, 164 Victoria Street, Brunswick, Victoria 3101 – Tel.: (03) 380 6110



## KNJIGE! KNJIGE! KNJIGE!

Poština v ceni knjig ni vključena, če vam jih moramo poslati po pošti.

**UČBENIK SLOVENSKEGA JEZIKA, I. in II. DEL (SLOVENIAN LANGUAGE MANUAL, PART I. and PART II.)** – Izdal Slovenian Research Center of America – Cena I. dela 8.– dol., II.dela pa 9.50 dol.

**SLOVENSKO SLOVSTVO – BERILO (SLOVENIAN LITERARY READER)** – A. L. Ceferin (ed.) – Cena 11.– dollarjev.

**SLOVENSKE NARODNE PESMI – SLOVENIAN FOLK SONGS** – A. L. Ceferin (ed.) – Cena knjižice z audio-kaseto vred 6.– dollarjev.

**ANGLEŠKO–SLOVENSKI in SLOVENSKO–ANGLEŠKI SLOVAR** v eni knjigi, žepna izdaja. – Komac - Škerlj – Cena 10 dollarjev.

**ANTOLOGIJA SLOVENSKEGA ZDOMSKEGA PESNIŠTVA**, izdana v Argentini, 280 strani. Vezana knjiga 16.– dol., broširana 13.– dol.

**ŠKOF ROŽMAN, I., II. in III. del.** – Obsežno delo dr. J. Kolariča, podprtlo s številnimi dokumenti. Cena vseh treh knjig skupaj je 40.– dol. Zaloga je pošla in so nove knjige na poti.

**STALINISTIČNA REVOLUCIJA NA SLOVENSKEM I. del.** – Odlična študija razvoja dogodkov 1941 – 1945 v Sloveniji. Spisal Stane Kos, izdala Samozaložba v Rimu. – Cena 13.– dollarjev.

**LJUDJE POD BIČEM** – Trilogija izpod peresa Karla Mauserja iz življenja v Sloveniji med revolucijo in takoj po njej. Zares vredna branja. – Zaloga pošla. Nova je naročena.

**VERIGE LAŽNE SVOBODE** – Zanimivo knjigo je napisal misijonar Andrej Prebil CM. – Cena vezani knjigi je 13.–, broširani pa 10.– dol.

**POLITIKA IN DUHOVNIK** – Zanimivo domače pisana avtobiografija pokojnega izseljenskega duhovnika Msgr. I. Kunstlja. Cena 2.– dol.

**TEHARJE SO TLAKOVANE Z NAŠO KRVJO** – Izjave prič o teharskih dogodkih v letu 1945 po končani revoluciji. Cena 2.– dol.

**V ROGU LEŽIMO POBITI** – Opisuje Tomaž Kovač, priča pokola tisočev po končani revoluciji leta 1945. – Cena 2.– dollarja.

**PERO IN ČAS I.** – Izbor iz pisanja Mirka Javornika od leta 1927 do leta 1977. Obsežna knjiga 529 strani. Cena 15.– dollarjev.

**NAŠ IN MOJ ČAS** – Zbirko študij etničnih in kulturnih vprašanj je napisal dr. Vinko Brumen, Argentina. – Cena vezani 13.–, broš. 10.– dol.

**VOJNA IN REVOLUCIJA** – Roman Franca Bükviča na 708 straneh, izšel v Argentini. – Cena broširani knjigi 15.– dollarjev.

**ZEMLJA SEM IN VEĆNOST** – Pesmi Karla Mauserja. Cena 5.– dol.

**MATI, DOMOVINA, BOG** – Pesmi Ludvika Ceglarja. Cena 2.– dol.

**V S E B I N A :**

- Pozdravljen med nami! – Ob papeževem obisku – stran 289  
 Pot Janeza Pavla II med nami /drugi del/ – stran 290  
 Večno življenje – Izdalо tajništvo za nekristjane pri apostolskem sedežu – stran 292  
 V času sprememb  
     A. L. Ceferin – stran 293  
 Čakanje – pesem  
     Karel Mauser – stran 294  
 Ob 80-letnici smrti "Goriškega slavčka" – Pesem iz njegovih "Predsmrtnic" – stran 295  
 Matica pokojnih – stran 296  
 "Ohio's Lincoln" – Ob odlikovanju Franka J. Lauscheta – stran 298  
 Iz središča sv. Rafaela, Sydney – P. Ciril – stran 300  
 Izpod Triglava – stran 302  
 Ob 50-letnici evharističnega kongresa – Odlomki iz govora Dr. Miha Kreka – stran 304  
 Iz središča sv. Druž., Adelaide – P. Janez – stran 306  
 Premakljivi svečnik – roman  
     – Lojze Kozar – stran 307  
 Naše nabirke – stran 307  
 Z grobov – pesem  
     – Simon Gregorčič – stran 309  
 Tomajski zvonček – stran 310  
 Iz središča sv. Cirila in Metoda, Melbourne – P. Bazilij – stran 311  
 Z vseh vetrov – stran 314  
 Kotiček naših mladih – stran 316  
 Križem avstralske Slovenije – stran 317  
 Tudi s kislim obrazom se da smejati . . . – stran 320*

# P O Z D R A V L J E N M E D N A M I !

*KONČNO prihajaš med nas, Kristusov namestnik in Petrov naslednik, glasnik miru, prvoborec za tako teptane človekove pravice. Ko boš stopil iz jeklenega ptiča na avstralska tla, boš ponizno pokleknil in poljubil zemljo, ki je nam postala druga domovina ter nam daje vsakdanji kruh. In potem se bo pričel trudapolni spored obiskov in nagovorov, maš in molitev. Dragi oče, pozdravlja te tudi slovenska narodna skupina! Družina na slovenskega naroda izpod Triglava, že stoletja vdenega Bogu po naukah in zgledu zavetnikov Evrope Ciriila in Metoda, te prosi: Vključi tudi nas v svoje molitve, s katerimi boš priporočal Vsemogočnemu Petru celino in njene potrebe. Naj ostanemo zvesti veri, ki smo jo prinesli s seboj v svet kot dragoceno dediščino. Naj ostanemo zvesti preizkušanemu narodu, iz katerega smo izšli. Naj znamo ceniti svobodo, ta dragoceni dar božji – trudimo naj se ohraniti jo tudi naši novi domovini. – Ko se boš vračal v Večno mesto, ponesi s seboj naše pozdrave na Petrov grob. Deli jih rojakom, ki te obiskejo iz naše rodne domovine in jih v našem jeziku nagovarjaš kot zares dobrin razumevajoči oče.*

Bog s

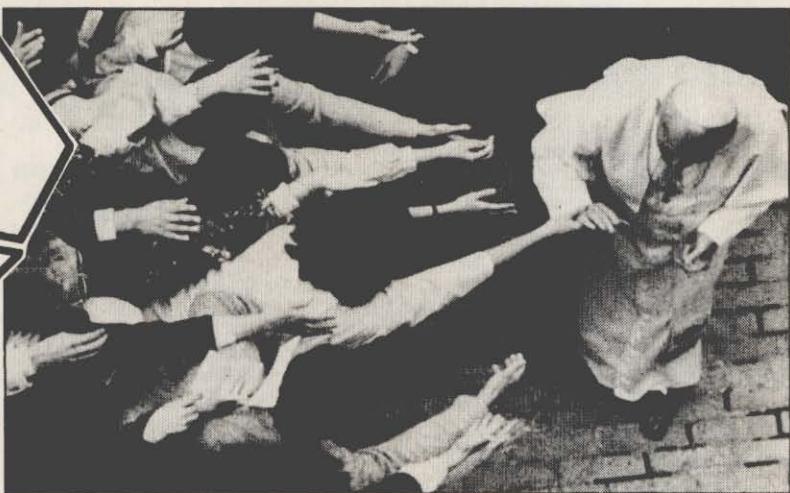
teboj, papež  
slovenskega  
rodu!

*V PRESTOL  
SLAVE  
VEKOVITE  
ZEMLJE  
LJUDSTVA  
SE OZRITE!  
KO NA SVETU  
VSE RAZPADA,  
NEMINLJIVO  
EDEN VLADA:  
KNEZ MIRU  
IZMED  
VLADARJEV,  
OČE BLAG  
IN LJUBEZNIV,  
TRDEN V SILI  
VSEH VIHARJEV,  
TEMELJ  
CERKVE  
NEZRUŠLJIV.*



POT  
JANEZA  
PAVLA II.  
MED NAMI  
(nadaljevanje):

MELBOURNE  
Četrtek,  
27. novembra



6.50 pm – Letalo s papežem pristane na Tullamarine-letalnišču - Papeža pozdravijo Governor za državo Viktorijo in Mrs. McCaughey ter viktorijski Premier z Mrs. Cane.

7.00 pm – Z avtomobilom do angleške stolnice sv. Pavla (sredi mesta na Flinders Street).

7.50 pm – Prihod do stolnice. Pri vhodu ga pozdravi angleški nadškof Most. Rev. Dr. David Penman. V stolnici prižge papež "svečo edinosti".

8.05 pm – Odhod z avtom proti Melbourne Cricket Ground

8.15 pm – Prihod na M.C.G. Pozdravijo ga Sir Bernard Callinan, AC, CBE, DSO, MC President in člani odbora ekumenskega bogoslužja (Dr. D'Arcy Wood, predsednik Australian Council of Churches) in voditelji avstralskih krščanskih Cerkva.

Začetek ekumenskega bogoslužja. Pozdravni nagovor melbournskega kat. nadškofa (Francis Little) in predsednika A.C.C. (Rev. dr. D'Arcy Wood). Papežev odgovor.

9.05 pm – Odhod z avtom v župnišče kat. stolnice sv. Patrika, East Melbourne.

9.15 pm – Prihod tja.

Petak, 28. novembra

8.00 am – Odhod z avtom do župne cerkve sv. Leona Vel., North Altona.

8.35 am – Prihod tja. Sprejme ga farni župnik Fr. Peter O'Rourke. Papežev govor župljonom, nato srečanje s šolskimi otroki v učilnici farne šole.

9.50 am – Z avtom do Športnega in rekreacijskega središča (Sports and Entertainment Centre).

10.25 am – Prihod tja. Sprejme ga Sir Bernard Callinan, predsednik C.C.E. (Council of Catholic Education) in eden študentov.

Papežev govor učiteljem, študentom in graduantom katoliških učiteljišč.

11.30 am – Z avtom v stolnico sv. Patrika, E. Melbourne.

11.45 am – Prihod tja. Papeževa molitev pred glavnim olтарjem in na grobovih melbournskih nadškofov.

Papež govorji avstralskim duhovnikom in bogoslovcem.

1.30 pm – Malica in kratek počitek v stolnem župnišču.

3.00 pm – Z avtom v Ozanam House, North Melbourne.

3.15 pm – Prihod tja. Pozdravi ga Mr. Jim Carroll, predsednik Konference sv. Vincencija za Viktorijo. Papež sreča goste in si ogleda "Memorial Wall".

3.45 pm – Odhod z avtom na dirkališče (Victorian Racing Club Racecourse) Flemington.

4.00 pm – Prihod tja. Se z avtom pelje skozi zbrano množico v zakristijo.

4.15 pm – Papeška maša z govorom

6.15 pm – Odhod z avtom v Mercy Maternity Hospital, East Melbourne.

7.15 pm – Prihod tja. Sprejme ga Mrs. P. Teague, predsednica odbora porodnišnice. Papež obišče oddelek "Intensive Care".

Nagovor za uslužbence, bolnike in prijatelje bolnišnice (okrog 250 oseb vseh skupaj). – Nato srečanje s starši novorojenčkov.

8.00 pm – Z avtom na M.C.G.

8.10 pm – Prihod tja. Obkroži z avtom arenou. Sprejme ga škof Szezepan Wesoly. Papež odgovori izrekom dobrodošlice. Nato srečanje s poljsko skupnostjo.

9.05 pm – Odhod z avtom v stolno župnišče sv. Patrika.

9.15 pm – Prihod tja.

Sobota, 29. novembra

7.20 am – Odhod z avtom na melbournsko Tullamarine letališče.

7.50 am – Prihod tja.

8.00 am – Odlet za mesto Darwin na RAAF Boeing 707.

DARWIN

Sobota, 29. novembra

10.20 am – Pristanek - RAAF Base, Darwin.

Pozdravi ga Administrator N.T. in Mrs. Johnston, Chief Minister N.T. in Mrs. Hatton, župan Darwina in Mrs. Fong Lim.

10.30 am – Z avtom –via Bombing Road – na Royal North Australian Show Society Showgrounds, Winnellie.

10.40 am – Prihod tja. Avto obkroži arenou.

11.00 am – Papeževa maša.

11.15 pm – Odhod z avtom – via Farrell Crescent – do letališča (RAAF Base, Darwin).

1.25 pm – Prihod tja.

1.30 pm – Odlet za Alice Springs z RAAF Boeing 707.

Zelo verjetno bo papež med tem poletom govoril študentom letalske šole in tudi preko radijske mreže "Flying Doctor Service".

ALICE SPRINGS

Sobota, 29. novembra

3.35 pm – Pristanek na letališču Alice Springs.

Sprejem mu tu pripravijo aborigeni

kot tradicionalni lastniki dežele. — Mr. Davey Hayes ima pozdravni na-  
govor v arrenta jeziku. — Papež od-  
govori.

3.45 pm — Z avtom v Blatherskite  
Park.

4.05 pm — Prihod tja. Avto obkroži  
arenco. — Srečanje z aborigeni in  
Torres Strait otočani.

5.35 pm — Z avtom na letališče  
Alice Springs.

5.55 pm — Prihod tja. Slovo mu pri-  
redijo aborigeni kot tradi-  
cionalni lastniki dežele.

6.05 pm — Odlet proti Adelaidi z  
RAAF Boeing 707.

#### ADELAIDE

Sobota 29. novembra

9.00 pm — Pristanek na adelaids-  
kem letališču.

Pričakajo ga Governor S.A. in Lady  
Dunstan, Premier S.A. in Mrs.Ban-  
non.

9.10 pm — Z avtom do središča me-  
sta (City Centre) in sicer  
via "Candlelit Way".

9.35 pm — Prihod do adelaidske  
mestne hiše (Town Hall). —  
Sprejem pri županu mesta in Mrs.  
Jarvis. — Srečanje z manjšo skupino  
otrok. Papež vodi molitev in priže  
adventno svečo miru.

9.50 pm — Odhod z avtom do "En-  
nis", Medindie.

10.00 pm — Prihod tja.

Nedelja, 30. novembra

8.00 am — Z avtom do adelaidskega  
kulturnega središča (Festi-  
val'Centre).

8.10 am — Prihod v Concert Hall.  
Papež prisostvuje prireditvi "Rural  
Industries Function". Izreki dobro-  
došlice, ki jim papež odgovori.

9.10 am — Odhod iz dvorane.

9.15 am — Z avtom do dirkališča  
Victoria Park Racecourse.

9.30 am — Prihod tja in vožnja z  
avtom med zbrano mno-  
žico vernikov.

10.00 am — Papeževa mašna daritev  
(posebna maša njegovega  
obiska: maša priseljencev).

12.30 pm — Z avtom na adelaidsko  
letališče.

1.00 pm — Odlet proti Perthu z  
RAAF Boeing 707.

#### PERTH

Nedelja, 30. novembra

1.40 pm — Pristanek na perthskem  
letališču.

Pričakajo in pozdravijo ga Governor  
W.A. in Mrs. Reid ter Premier W.A.  
in Mrs. Bourke.

1.50 pm — Odhod z avtom na dir-  
kališče Belmont Racecourse.

2.10 pm — Po prihodu tja z avtom  
obkroži arena.

2.40 pm — Obhajanje svete daritve.

5.10 pm — Z avtom do karitativne  
ustanove Little Sisters of  
the Poor, Glendalough.

5.40 pm — Prihod tja. Pozdravi ga  
Mr. Tom Perrot, predsed-  
nik ustanove "Southern Cross Aged  
Persons Homes". — Srečanje z osta-  
relimi in nagovor ostarelim.

6.50 pm — Z avtom do ustanove  
Catholic Education Centre  
v Leederville.

7.05 pm — Prihod tja. Pozdravi ga  
vodja Katoliškega inštituta  
Fr. Joseph Sobb S.J. Papežev nago-  
vor zbranim gostom. Sledi odkritje  
spominske plošče ter otvoritev in  
blagoslovitev centra.

7.35 pm — Z avtom do nadškofove  
rezidence (Archbishop's  
House), Victoria Square.

8.00 pm — Prihod tja.

Ponedeljek, 1. decembra

7.00 am — Z avtom na perthsko  
letališče.

7.30 am — Prihod tja.

8.00 am — Odlet proti Rimu  
(via Seychelles Islands).



*Stolnica svetega Patrika v Melbournu je res mogočna  
stavba. Dolgo je bil njen stolp najvišja točka v mestu  
— komaj nedavno so ga začeli preraščati nebotičniki.*



PO VERI v Jezusa Kristusa in po delovanju Svetega Duha postaja kristjan deležen dostenjanstva božjega posinovljenca. To občestvo življenja z Bogom v Kristusu je začetek večnega življenja v njem. Kristusova naloga je torej ohranjati in do polnosti razvijati ta dar, ki mu je zaupan. Če bo zvesto vztrajal do smrti, ve, da se bo izpolnila jasna Kristusova beseda: "Volja mojega Očeta je namreč ta, da bi vsakdo, ki vidi Sina in vanj veruje, imel večno življenje, in jaz ga bom obudil poslednji dan . . . Kdor vame veruje, ima večno življenje." Telesna smrt spremeni samo način našega bivanja: povezava s Kristusom se ne pretrga, marveč se šele pokaže v vsej svoji luči – iz kraljestva minljivih zemeljskih stvari človek preide v duhovno in večno kraljestvo življenja z Bogom.

Izraz "raj" ali "nebesa" pomeni življenje z Bogom tistih, ki so odšli od nas. O tem, kaj bo to večno življenje z Bogom, si človek na zemlji ne more npraviti primerne predstave. Manjka mu namreč jasen pojem o večnosti, nima nič drugega, kakor le analogno podobo o tem, kaj je Bog, in negativno sliko o tem, kar bo on sam. Zato se kristjan preprosto drži tega, kar mu je razodeto. Razodetje mu pove, da bodo pravični deležni življenja in miru in popolne sreče v gledanju Boga in v občestvu svetih. "In tako bomo vedno z Gospodom", piše sveti Pavel. "Tolažite se ·torej med seboj s temi besedami."

Razodetje govori tudi o neki drugi možnosti po

smerti: o peku in pogubljenju. Kdor ob polni zavesti glede tega, kar dela, odklanja Kristusovo besedo in odrešenje, ki mu ga ponuja, ali potem, ko ga je sprejel, zakrnjeno vztraja v ravnjanju, ki je proti Kristusovi postavi, oziroma živi na način, kakršen ni v skladu z zahtevami vesti, tak ne bo dosegel svojega namena. Ob koncu svoje poti se bo v svojo nesrečo znašel stran od Boga. Sveti pismo imenuje to stanje s turobnim izrazom "druga smrt".

(Tajništvo za nekristjane  
pri apostolskem sedežu)

# VEČNO ŽIVLJENJE

Jasno je, da noben človek ne more soditi o kom, ali ga je zadeло takšno gorje. Le Bog ve, kdo so tisti ljudje in ali so res tam.

Toda razodetje nam razodeva še neko drugo stanje. V njem se znajdejo tisti, ki sicer v trenutku smrti niso ločeni od Boga, ki pa z Njim zaradi skušnjav in krhkosti zemeljskega življenja vendar še niso v polni zvezi. Ta položaj rajnih imenujemo "vice" ali stanje očiščevanja pravičnih duš, preden dosežejo popolno občestvo življenja z Bogom. Kristjan moli, daruje dobra dela in prosi za te duše, da bi bile rešene svojih madežev.

Nazadnje bo po božjem načrtu nastopil čas, ko bo tek zgodovine končan in se bo Jezus Kristus prikazal na zemlji v poveličani podobi. Nihče ne ve za dan in uro, kdaj se bo to zgodilo. To je skrivnost prihodnosti, ki je ne pozna noben človek. Kristjan pa jo že gleda v veri in ta skrivnost vzbuja pripravljenost in čuječnost Cerkve. Vsak dan morajo biti kristjani čisti, goreči in pripravljeni na sprejem Jezusa Kristusa, saj se bodo tisti dan srečali z njim iz obličja v obličje.

Tedaj bo človeštvo doseglo v Bogu svoj namen in slavo, za kar je bilo ustvarjeno. Človeška govorica ne more popisati tega nadčloveškega izkustva. Zato sveto pismo uporablja prisподобе in bleščeče simbole; prišlo bo do vesoljnega vstajenja.

Pravični bodo spremenjeni in upodobljeni po vstalem Kristusu. Telo tistih, ki bodo živeli z Bogom, bo poveličano in brez nepopolnosti zemeljskega življenja. Izražalo bo osebnost vsakogar v polnosti njegove lepote. Veselje in veličastvo bosta za pravične v očitnem sorazmerju z božjimi darovi in s tem, kako so jih uporabili. Ko bo izginil z grehom in smrto zaznamovani svet, bosta nastala "novi nebo in nova zemlja", "božji sijaj bo razsvetljeval mesto" in "Bog bo vse v vsem".

# V času sprememb

A. L. CEFERIN

V ZADNJEM ČASU je opaziti velik premik v avstralskem multikulturalizmu. Z novovpeljanimi šolskimi reformami v državnih srednjih šolah in s šolskimi sveti je študentom in njihovim staršem zagotovljena beseda, seveda v mejah navodil. Po nezaključenih podatkih se okoli tri četrtine staršev ne zmeni za delo v teh svetih in slepo prepušča odločanje drugim. Obrnilo se bo na bolje le po spoznanju, ki je danes jasno, da šola sama ni več dovolj dobra priprava za poklic in zaposlitev. – Pred leti je bilo osnovne in srednješolske mladine v privatnih šolah okoli 20 %, zdaj je v Viktoriji te že 30 % in podobno je v ostalih deželnih šolskih sistemih. Morda je eden izmed vzrokov, da starši, ki se zanimajo, vpisujejo svoje otroke v katoliške in druge privatne šole, kjer je povezava med starši in solo močnejša.

Skrbni starši vprašujejo za nasvete glede predmetov, ki jih njihovi otroci izberejo, da se pripravijo za poklice v znanstvenih in tehnoloških vedah. Ugleden znanstvenik je med drugim svetoval tudi še učenje drugega jezika. Po njegovem mišljenju sta znanost in tehnologija veliko upanje za izboljšanje kvalitete življenja v svetu, če je le pametno in skrbno uporabljeno. Študij tehnike in znanosti daje metode za reševanje problemov in izboljšuje pogoje. Vpeljevanje pa zahteva poznavanje kulture in jezika. Brez tega so rezultati lahko omejeni, ali celo neizvedljivi.

Še bolj kot v preteklih letih, je sedaj vlada podprla "drugi jezik" v šolanju otrok. Poleg angleščine se ima "drugi jezik" kot potrebno vez za boljše medsebojno občevanje doma in v svetu. Ta nova politika uživa polno podporo strokovnih in kulturnih delavcev, gospodarskih in delavskih voditeljev, mnogih civilnih skupin in dela kulturno osveščenih etnikov.

Slovenci v Avstraliji prehajajo že v tretjo generacijo in so sedaj postavljeni pred vprašanje nadaljevanja kulturnih vrednot. Če prva generacija ne prenese na mlajše, kar je prejela od svojih staršev, je osip pri mlajši generaciji zaznaven. Kdor je tekom izseljeniškega življenja zanemaril kulturna izročila prednikov, ni samo izseljenec z rodne grude, ampak tudi iztrganec. Drugi rojaki cenijo učenje slovenščine. Vemo tudi za primere, ko se pri mlajši generaciji poživi zanimanje za stare starše, prednike in deželo iz katere izhajajo. Za take se je vredno truditi in poskrbeti za možnost učenja.

Veliko polemiko je povzročila nedavna ukinitev samostojnih ustanov, združitev z drugimi, opustitev raz-

nih projektov v zadevah avstralskega multikulturalizma, kateri so bili še pred kratkim važni in koristni. Politiki in drugi, ki sooodločajo, pojasnjujejo, da so to potrebni ukrepi v interesu smotrnega gospodarjenja glede na domače razmere in prilagoditve hitremu razvoju v svetu, od katerega postajamo vse bolj odvisni. – Danes, ko avstralski življenjski standard pada, še vedno živimo preko lastnih sredstev. Drugače povedano, za življenje porabimo več kot pridelamo. Prodamo manj, ker nismo konkurenčni in kupujemo tujo robo na kredit. Izboljšanje se lahko pričakuje le s štednjo in ukrepi, ki so potrebni za boljše gospodarjenje. Ker ni vsega dovolj, je izbirati, kaj je bolj važno, drugo pa opustiti. To je poenostavljena razloga avstralskega položaja za povprečnega državljan.

V kolikor pa so po sredi novi pogledi odločajočih krogov do multikulturalizma, je potrebna budnost naseljencev, ki so z aktivnim sodelovanjem izdejstvovali možnost ohranitve svojega jezika in kulture. Zavarovati je dosežen napredek v odnosu do onega dela prebivalstva, kiupošteva navzočnost, razumevanje in spoznavanje različnih kultur, katere so prinesli s seboj kot naseljenci in se vključili v avstralsko družbo.

V mislih imam dve ustanovi. – Prva – "Australian Institute of Multicultural Affairs" (AIMA) – je bila ustanovljena pred šestimi leti in bo ukinjena ob koncu našega leta. Zmanjšana bo na en oddelek zveznega ministra za etnične zadeve. Delo AIMA je bilo v zbiranju podatkov, ocenjevanju potreb naseljencev in sestavljanju predlogov zvezni vladi. Tako je izposlovala redne podpore etničnim klubskim šolam za preko 200 tisoč učencev in predlagala razširiti mrežo multikulturalne televizije (0/28). Inštitut je zbiral in raziskoval podatke in utemeljeval predloge v korist ostalim etničnega pokolenja (večji problem kot ga mlajši naseljenci razumejo). Organiziral je dober informativni in raziskovalni center dokumentiranih podatkov o naseljevanju. Publiciral je knjige, filme in drugo. – Ukinitev je prišla nepričakovano, potem ko je vlada že izvedla kritični pregled poslovanja ("Review") inštituta in imenovala novo vodstvo. V inštitutu so bili zaposleni dobri in predani strokovnjaki, ki jih je ukinitev močno prizadela. Tako ravnanje postaja že splošen pojav in bo vedno težje dobiti dobre strokovnjake v javne ustanove.

Pravtako nepričakovana je bila združitev "Special Broadcasting Service" (SBS), ki urejuje etnične radio-oddaje in multikulturalno televizijo (0/28), z

"Australian Broadcasting Corporation" (ABC).

Administrativno in tehnično ni ugovarjati potrebi združitve. V vprašanju pa je programska samostojnost etničnega radia in televizije. Mnogo bo odvisno od sestave novoimenovanega vodstva in reorganizacije tehničnega, administrativnega in programskega osobja.

Glede začetkov etničnega radia se lahko sliši precej netočnega govorjenja, vendar so na razpolago dobro dokumentirani podatki. Začetki so bili poizkusni in skromni. Vse je slonelo na prostovoljnem delu posameznikov iz skupin novonaseljencev. Prva postaja je bila v Sydneju (1975), kmalu potem v Melbournu. Šele ko se je poizkusna doba obnesla, se je prva skupina okoli 12 jezikov povečala na sedanje število oddaj v 56 jezikih širom Avstralije. Pritisk za ključevanje novih sporedov je samo še večji, saj je danes okoli 145 različnih jezikovnih skupnosti in to brez všetih jezikov Aborigenov. Pozneje je bil ustanovljen SBS s posvetovalnim odborom (SEBAC) v Sydneju in Melbournu. Problemi niso izostali in so se vlekli vse do zdaj. Najprej ni imela Fraserjeva vlada večine v senatu, potem so na zahtevo Hawkove vlade pripravili kritični pregled. Zvezni minister za komunikacije in zvezni minister za etnične zadeve sta imela svoje poglede, poleg tega se je čakalo tudi na reorganizacijo ABC. — Etnična oddajna mreža se je razširila, oddaje so se izboljšale tudi z nepoklicnimi napovedovalci, ki so bili nastavljeni samo s pogodbenim dogovorom (t. j. brez zavarovanja, nadur itd.).

Res je, da so se pogoji spremenili. Vnaprej bodo upoštevali nove potrebe z obilico dobrih podatkov, kar ni bil toliko slučaj v prvih letih SBS-a. Preuranje-

no je ugibati in če pride do omejevanja nekaterih jezikovnih programov, bo pač potrebno dvigniti kvaliteto in določiti prednosti.

ABC je državna radio- in televizijska mreža s 60 radiooddajnimi postajami in televizijskim kanalom "2", s poklicnimi strokovnjaki, finančno desetkrat močnejša organizacija od SBS-a. Od novega vodstva se pričakuje zmanjšanje nekaterih lokalnih programov. Celo "Radio Australia" bo moral znižati stroške in nekaj televizijskih produkcij bo odpadlo. — Zanimiva je utemeljitev odpustitve enega vodilnih programerjev, češ da njegove izkušnje niso dorasle novim kriterijem ABC-ja ter zapletenosti, ki izhajajo iz spojitev ABCja in SBA-a. Tako je sklepati poleg omejitve tudi vpeljevanje novih meril.

Kot SBS tako tudi ABC nima veliko gledalcev v primerjavi z drugimi komercialnimi televizijskimi postajami, a ne more biti nobenega dvoma, da so programi kvalitetnejši od ostalih. Isto bolj ali manj velja za etnično televizijo, ki je okno v svet. — ABC skrbi za šolske oddaje od ponedeljka do petka, od devete ure zjutraj do tretje ure popoldne, in so dobra investicija za prihodnost, ki bo dolgoročno prav gotovo večje vrednosti kot druge komercialne postaje z bolj zabavnimi oddajami in usmerjene na dobiček.

Reorganizacija gornjih ustanov, ki so več ali manj dobro skrbeli za potrebe dela novonaseljencev, je lahko precejšnjega pomena, in če pogledamo na ostale spremembe, potem imamo pred seboj nova vprašanja. — Velja tudi räčunati z napredkom tehnike in ni več daleč dan, ko bomo tukaj pritisnili na gumb in dobili na televizorju željeno postajo na drugem kontinentu. Okno v svet, ki nam ga sedaj nudi SBS, bo potem res odprt.



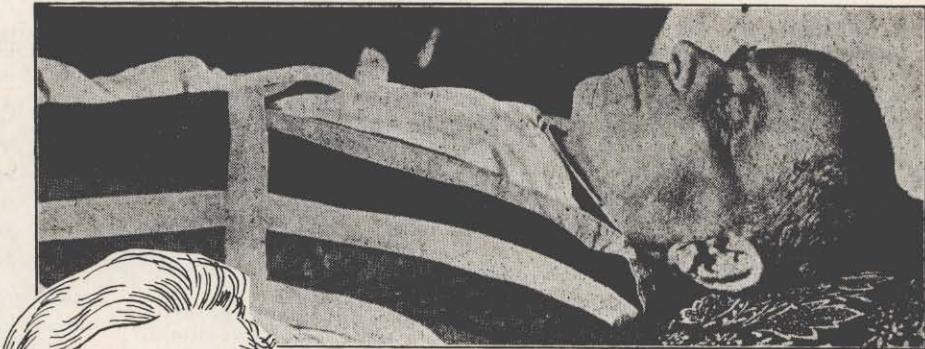
## Čakanje

Vem:  
nekoč bom ob gorečem grmu  
sezul obuvalo  
in ob glasu, ki ga bo nosil veter  
poln vonja zrelih brinjevih jagod,  
bom šepetaje molil confiteor.

Nato bom prestopil rob puščave,  
zadnje grmičje bo utorilo v poplavi peska  
in v noči bom na skalnati terasi  
ob pojočem pesku čkal na odhod.

KAREL MAUSER

**OSEMDESET LET**  
je letos 24. novembra  
od Gregorčičeve smrti  
– a "Goriški slavček"  
še vedno poje  
in živi med nami  
v svojih lepih pesmih.  
V spomin nanj  
ob obletnici smrti  
objavljamo sliko  
Simona Gregorčiča  
na mrtvaškem odru  
in pa sliko spomenika  
na njegovem grobu  
pri Sv. Lovrencu  
nad Kobaridom.



"KJE skoplješ si grob?"  
To svet radovedni  
dan slednji sprašuje me v tedni –  
predolgo odkladam pač svoj vam pokop?  
Za mano že radi nosili bi sveče,  
o vetrug vgašene, ne tleče . . .  
A dobro je meni nebo  
zdaj starčku, ko kdaj je otroku biló;  
zato pa spolniti vam neče  
te želje goreče.  
"Kje skoplješ si grob?"  
Počakajte malo,  
lopata saj kmalo  
in meni in vam zazveni za pokop!  
Kako se bo mirno tam spalo  
na gričku zelenem ob Soči,  
nad mrtvimi živo šumljajoči,  
tam gori pri svetem Lovrenci,  
na ražnju ognjenem mučenci!  
Tam moji pradedov nebrojen spi trop,  
tam bodi moj grob!  
Tam sanjam naj kdaj med očeti in dedi;  
med vsemi pod Krnom ponosnim sosedi  
naj bivam na sredi.  
In pravil jim zgodbe nekdajnih bom dni;  
ko udari polnoč – pa vsak dan  
svoj grob bom zapustil hladan  
in gledal, kaj krog se po svetu godi  
in slikal sodrugom te čudne reči . . .  
A stari moj Krn,  
ki seval okrog milijone je krat  
o soncu ko zlat,  
a v zimi neštetokrat bil je srebrn,  
na grobe pri vznožju ledeno bo zrl:  
saj njemu ni znana ne radost ne bol  
in vedno je gledal brezčutno k nam dol;  
se srcem brez čuta je srečen,  
saj on je pač večen,  
kaj to, če na vznožju mu kdo je umrl?!

/Iz predsmrtnic/



Od novembra 1985 do novembra 1986

Kratice pri krajih smrti: (S)- Sydney; (M)- Melbourne;  
(A)-Adelaide; (P)-Perth; (G)-Geelong; (N)-Newcastle.

### MOČKOVIČ FERDINAND

\* 25. 8. 1900 - Zemun  
† 4. 11. 85 - ? Sydney, NSW

### DERNOVŠEK MARIJA r. Oblak

\* 18. 3. 06 - Logatec  
† 13. 11. 85 - Balmain (S), NSW

### CROONEN ANA r. Frigula

\* 26. 7. 40 - Maribor  
† 26. 11. 85 - Karrinyp, WA

### LEGAT MAKS

\* 20. 1. 24 - Dovje na Gor.  
† 13. 12. 85 - Huntingdale (M), Vic.

### JAVŠNIK RAJKO

\* 17. 7. 38 - Jarenina  
† 14. 12. 85 - bl. Goulburna, NSW

### MARTINI AMALIJA

\* 9. 7. 03 - Brestanica  
† 17. 12. 85 - Williamstown (M), Vic.

### GORNIK MIHA

\* 23. 9. 10 - Zgornji Duplek  
† 22. 12. 85 - N. Fitzroy (M), Vic.

### KALIN ALOJZIJ

\* 18. 6. 41 - Gorenja vas na Dol.  
† 24. 12. 85 - Thornbury (M), Vic.

### OSZKO KAREL

\* ? (73 let) - ?  
† 24. 12. 85 - Maitland, NSW

### RESZCZYNSKI ANA r. ?

\* ? - ?  
† 26. 12. 85 - Largs Bay (A), SA

### PODGORELEC ANDREJ

\* 9. 2. 23 - Središče ob Dravi  
† 27. 12. 85 - Hamilton (N), NSW

### KOCBEK KAREL

\* 7. 10. 21 - Cerkvenjak, Slov. gor.  
† 10. 1. 86 - Wollongong, NSW

### MULEJ FRANČIŠKA r. Šlibar

\* 24. 9. 11 - Dvorska vas (Begunje)  
† 12. 1. 86 - Preston (M), Vic.

### ČEDRMAC AVGUŠTIN

\* ? (64 let) - Borjana pri Kobaridu  
† 1. 2. 86 - Collingwood (M), Vic.

### SVENŠEK ALBERT

\* 4. 4. 31 - Maribor  
† 4. 2. 86 - Camperdown (S), NSW

### OBLJUBEK NORINA r. Coughi

\* 29. 1. 20 - Modena, Italija  
† 12. 2. 86 - Lidcombe (S), NSW

### MIKŠA JOŽEF

\* 25. 1. 12 - ?  
† 20. 2. 86 - Geelong, Vic.

### HABENSCHUSS PAVEL

\* 12. 9. 12 - Ruma (Srem)  
† 21. 2. 86 - Wodonga, Vic.

### PERNE MARIJAN

\* ? (59 let) - Domžale  
† 22. 2. 86 - Albury, NSW

### GABERŠEK IVAN

\* 19. 5. 30 - Mirno pri Hrastniku  
† 27. 2. 86 - Cooloongup, W.A.

### ZAGORC FRANC

\* 5. 12. 34 - Ravne nad Litijo  
† 6. 3. 86 - Sydney, NSW

### FURLAN MARIO

\* 10. 7. 34 - Vidovlje pri Trstu  
† 10. 3. 86 - Traralgon, Vic.

### PAPAGNA UMBERTO

\* 9. 12. 32 - Trst  
† 12. 3. 86 - bl. Wittingham, NSW

### CSONDOR MARIJA r. Horvat

\* ? (51 let) - Dobrovnik pri Lendavi  
† 13. 3. 83 - Sydney (?), NSW

### CSONDOR DURA

\* ? (53 let) - Dobrovnik pri Lendavi  
† 13. 3. 86 - Sydney (?), NSW

### JEŽ VIKTORIJA

\* 26. 2. 63 - Prevalje  
† 13. 3. 86 - Moonee Ponds (M), Vic.

V lanski Matici pokojnih  
jih še ni bilo . . . Le kdo od  
nas bo prišel v prihodnjo?

Če zaslediš, da rojaka, u-  
mrlega v zadnjem letu, ni v  
seznamu, nam prosim spo-  
roči, da ga vstavimo kasne-  
je. Le tako bo Matica naših  
pokojnih čim popolnejša.

### KATRINKA IVAN

\* ? (77 let) - Subotica  
† 13. 3. 86 - Liverpool (S), NSW

### PERIN HINKO

\* ? 1909 - Medana  
† ? 3. 86 - Richmond (M), Vic.

### KLEMENČIČ ALOJZ

\* 27. 5. 32 - Ljubljana  
† 18. 3. 86 - Whyalla, SA

### SAJEVEC STANE

\* 15. 7. 34 - Videm-Krško  
† 24. 3. 86 - Mt. Gambier, SA

### PODBEVŠEK RUDOLF

\* 18. 12. 27 - Reštanje  
† 11. 4. 86 - Wollongong, NSW

### DEKLEVA MIHAEL (MILAN)

\* 12. 4. 20 - Čelje (Primorska)  
† 12. 4. 86 - Fawkner (M), Vic.

### KOREN IVANKA

\* 24. 5. 46 - St. selo pri Kobaridu  
† 15. 4. 86 - Cooma, NSW

### PELOZA FRANC

\* 21. 1. 23 - Žejane, Istra  
† 26. 4. 86 - Fawkner (M), Vic.

### RADIČ MARIJA r. Matjašec

\* 17. 9. 40 - Gomilice, Prekm.  
† 26. 4. 86 - Melbourne, Vic.

### JOGAN SONJA r. Hvala

\* ? 1916 - Bate pri Grgarju  
† 1 (2?). 5. 86 - Waikerie, S.A.

### TERLIKAR FRANC

\* 2. 5. 15 - Borjana pri Kobaridu  
† 19. 5. 86 - Auburn (S), NSW

### OREHOV ALEKSANDER - SAŠO

\* 27. 9. 33 - Ljubljana  
† 20. 5. 86 - Lidcombe (S), NSW

### ŠEŠERKO STANISLAV

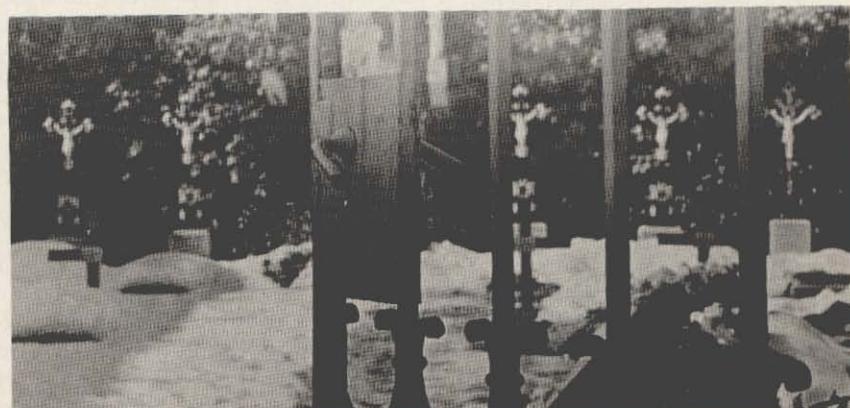
\* ? (73 let) - pri Mariboru  
† 24. 5. 86 - Melbourne, Vic.

### SOS LUDVIK

\* 18. 5. 43 - Murska Sobota  
† 1. 6. 86 - Box Hill (M), Vic.

- FAGANEL IVAN  
\* 22. 4. 53 – Seymour, Vic.  
† 3. 6. 86 – Woodend, Vic.
- ŽELKO FRANK TONY  
\* 12. 1. 60 – Whyalla, SA  
† 5. 6. 86 – W.Footscray (M), Vic.
- CELIN KAREL  
\* 25. 1. 31 – Kutežovo pri Ilirske B.  
† 8. 6. 86 – Wodonga, Vic.
- KRNEL FRANC  
\* 5. 6. 03 – Pivka  
† 8. 6. 86 – Box Hill (M), Vic.
- JAKŠIČ JELA r. ?  
\* ? (61 let) – ?  
† 11. 6. 86 – Kew (M), Vic.
- KRUŠIČ FERRUCCIO  
\* ? (okrog 50 let) – Reka, Istra  
† 12. 6. 86 – Pt. Lincoln, SA
- DROFENIK ANICA r. Petrič  
\* 30. 5. 47 – nekje v Srbiji  
† 14. 6. 86 – East Kew (M), Vic.
- BOŠTJANČIČ FRANK  
\* 19. 10. 35 – Prelože pri Ilirske B.  
† 29. 6. 86 – Fitzroy (M), Vic.
- MESAR IVAN  
\* 23. 6. 26 – Št. Janž  
† 3. 7. 86 – W. Brunswick (M), Vic.
- CAR ŠTEFAN  
\* 22. 8. 45 – Cankova, Prekm.  
† 7. 7. 86 – North Shore (S), NSW
- VADNAL VIDA r. Hrvatin  
\* 19. 6. 32 – Trpčane  
† 12. 8. 86 – Essendon (M), Vic.
- ŽNIDARIČ STANISLAV  
\* 6. 4. 35 – Boreci, Križevci  
pri Ljutomeru  
† 18. 8. 86 – Heidelberg (M), Vic.
- PUŠENJAK DR. BOGDAN  
\* 10. 12. 13 – Maribor  
† 29. 8. 86 – Mt. Lawley (P), WA
- RAJČEVIČ TEREZIJA r. Paglavec  
\* 9. 10. 30 – Idrija  
† 30. 8. 86 – St. Albans (M), Vic.
- SABADIN ANTONIJA r. Sabadin  
\* 13. 5. 03 – Marezije pri Kopru  
† 5. 9. 86 – Werribee, Vic.
- JANKOV ILONKA r. ?  
\* ? – nekje pri Novem Sadu  
† 21. 9. 86 – Windsor (M), Vic.
- SAJOVİC FRANK  
\* 20. 1. 21 – Ljubljana  
† 23. 9. 86 – Reservoir (M), Vic.
- BARBER EDWARD  
\* 9. 4. 65 – Melbourne, Vic.  
† 26. 9. 86 – Westall (M), Vic.
- TEHOVNIK TRAUDI r. Svenšek  
\* 9. 10. 33 – Maribor  
† 29. 9. 86 – Newtown (G), Vic.
- MOHORKO JAKOB  
\* 15. 7. 35 – pri Mozirju v Sav. dol.  
† 12. 10. 86 – Bell Post Hill (G), Vic.
- VUKŠINIČ MARICA r. Jankovič  
\* 24. 3. 42 – Rožice pri Kozini  
† 13. 10. 86 – Mulgrave (M), Vic.
- RUŽIČ IVANA r. Mohorič  
\* 14. 2. 1899 – Zvoneče, Istra  
† 17. 10. 86 – Bundoora (M), Vic.
- STERLE WILLIAM  
\* 12. 8. 59 – Geelong, Vic.  
† 17. 10. 86 – Norlane (G), Vic.
- SABA (ŠABEC) IGNAC  
\* 29. 7. 10 – Klenik  
† 23. 10. 86 – Ballarat, Vic.
- GRASSMAYR DAVID MICHAEL  
\* 25. 5. 65 – Sydney, NSW  
† 24. 10. 86 – Parramatta (S), NSW
- KLEKAR ALOJZ  
\* 17. 3. 32 – Čakovec  
† 26. 10. 86 – Maryborough, Qld.
- KOZOLE ANTONIJA r. Jeler  
\* 10. 12. 1900 – Brestanica  
† 30. 10. 86 – N. Fitzroy (M), Vic.
- 
- DODATEK K MATICI  
NAŠIH POKOJNIH  
IZ PREJŠNJIH LET:
- MARINI VALENTINA r. Žega  
\* 10. 3. 04 – Trst (?)  
† 19. 7. 79 – Geelong, Vic.
- ? JANEZ  
\* ? (32 let) – nekje na Dolenjskem  
† pred kakim osmimi leti  
– Alice Springs, N.T.
- BRECELJ VALENTIN RICHARD  
\* 18. 7. 51 – Geelong, Vic.  
† 9. 7. 82 – London, Anglija
- BRATOŠ JANEZ  
\* ? – ?  
† 25 (?). 5. 85 – Brisbane, Qld.
- KUPLJENIK FRANC  
\* 17. 8. 32 – Rupa  
† 30. 7. 85 – Bexley (S), NSW
- KLOBUČAR ANN  
\* ? – ? USA  
† ?? 85 – ? Avstralija

Dolgot življenja našega  
je kratka.  
Kaj znancev že zasula  
je lopata!  
Odprte noč in dan  
so groba vrata;  
al dneva ne pove  
nobena pratka.  
/France Prešeren/





## „Ohio's Lincoln“

Naš  
veliki  
ameriški  
rojak  
**FRANK J.  
LAUSCHE**

SLOVENIJA V SVETU, katere del smo tudi mi v Avstraliji, je ponosna na vsak dosežek slehernega svojih otrok, pa naj bo v katerikoli deželi izven matične domovine. Njih imena že dolgo zbira Slovenian Research Center of America, ki ga je začel in ga še vedno vodi neutrudni dr. Edi Gobec, mu daruje svoj dragoceni čas in tudi precej lastnih dohodkov. Kdor pozna njegovo delo in ga ceni, mu je hvaležen. Lahko smo samo veseli, da je še kaj tako požrtvovalnih ljudi med nami. Žal žanje dr. Gobec marsikdaj prav med rojaki prezir in nasprotovanja, mnogi mu namesto nuditi pomoč mečejo polena pod noge. Pa to je stara zgodba, ki se ponavlja iz preteklosti v sedanjost, Slovenci pa smo menda iz neke priroyene ljubosumnosti še posebej nagnjeni k temu. Vsekakor smo o dr. Gobcu v teku let že marsikaj napisali v "Mislih" – lahko rečem, da v iskrenem občudovanju.

Prejšnja številka naše revije je kratko predstavila njegovo zadnje izdanje, ki je angleško pisana knjiga v počastitev in spomin sina ameriške Slovenije v svetu – bivšega senatorja ZDA Franceta Lauscheta, ob njegovi častitljivi devetdesetletnici plodnega življenja. "Ohio's Lincoln" je naslov knjige – tako ime si je mož zaslужil, v čast pa je to nam vsem, saj je našega rodu.

Zato je prav, da je v knjigi med čestitkami k njegovi devetdesetletnici, prav od predsednika ZDA Ronalda Reagana ter številnih znanih političnih in drugih osebnosti, slovenskega metropilita dr. Šuštarja ter dolge vrste predsednikov in voditeljev raznih organizacij, na strani 340 tudi čestitka iz Avstralije. Poslal sem jo jubilantu kot urednik "Misli" in se glasi:

The Catholic Slovenians in Australia are delighted to join your many friends and admirers in wishing you a very happy birthday and God's blessings in the years ahead. May the good Lord bless you, Senator Lausche.

Lauschetovi biografski knjigi ob 90-letnici pa zdaj lahko dodamo še eno priznanje, ki je prav tako obenem priznanje dr. Gobcu za njegovo pozornost in vztrajnost, pa spet v čast in ponos nam vsem rojakom Slovenije v svetu.

Frank Lausche je dosegel namreč novo zmago ob letošnji stoletnici Kipa Svobode. Jubilej so obhajali na državni praznik 4. julija, pravi datum stoletnice pa je 28. oktober. V posebno počastitev pomembnega jubileja so ustanove "New York Statue of Liberty Centennial Commission", "Ellis Island Foundation" in pa "National Ethnic Coalition of Organizations" odločile s posebnim odlikovanjem – **ELLIS ISLAND MEDAL OF HONOUR** – počastiti okrog osemdeset izrednih ameriških osebnosti, v katerih je nekako simbolično poosebljen duh ameriške svobode, priložnosti javnega udejstvovanja in etnični doprinos Novemu svetu. Za ameriške Slovence je bil dan zmagosljava letošnji deseti oktober, ko so bila objavljena imena izbrancev – od stotin kandidatov z vseh končev Združenih držav ameriških. Med njimi je bilo tudi Lauschetovo ime in z njim je bil zopet priznan slovenski izseljenc, ki je doprinesel svoj delež k razvoju Amerike, kakor doprinaša svoj delež tudi po drugih delih svobodnega sveta.

Ozadnje tega visokega imenovanja je tudi zanimivo in dokazuje, kaj pomeni zavzetnost in vztrajnost, ki ju ima dr. Gobec res veliko. Že v avgustu je bil povabljen tudi Slovenian Research Center of America, naj predloži kako ime za podelitev odlikovanja. Seveda so dobile isto povabilo številne druge ustanove po ZDA. Pa tudi vodilni ameriški listi so vabili razne narodnostne skupine, da bi bilo tako predloženih čim več imen in bi bili res izbrani najvrednejši.

Pa pustimo dr. Gobcu samemu opisati potek:

Ni treba posebej omeniti, da je bila za nas izbira kandidata lahka. Seleksijski komisiji smo predložili Senatorja Lauscheta kot najvidnejšega živečega slovenskega Amerikanca, državnika, javnega delavca in zavednega narodnjaka, ki si je po besedah vodilnih revij in samega predsednika Reagana zaslужil ime "Ohiskskega Lincolna". V oporo svojega predloga smo priložili tudi knjigo "Ohio's Lincoln – Frank J. Lausche". Naš predlog je podprt – "seconded", kot pravimo v angleščini – Col. Edward Seitz (Ret.), tajnik-blagajnik vplivnega Clevelandskega kluba v Washingtonu.

tonu, in pa kongresnica Mary Rose Oakar, ki v ameriškem kongresu zastopa večino mesta Cleveland.

Po pravilih je bil vprišan za svet posebej izbrani Slovenski selekcijski odbor in z veseljem lahko poročam, da smo prav vsi člani enoglasno potrdili našega izbranca. (Člani tega odbora: Clevelandski pomožni škof Edward Pevec in Rev. Joseph Božnar, župnik pri Sv. Vidu, največje slovenske ameriške župnije; James V. Debevec kot odgovorni urednik in izdajatelj časopisa "Ameriška domovina"; Tony Petkovsek, ustanovitelj, bivši predsednik in programski vodja "United Slovene Society"; Henry Grosel kot narodni predsednik, ter Joseph Baskovič kot clevelandski predsednik "American Slovenian Catholic Union"; Col. Edward Seitz /Ret./ kot predstavnik Cleveland Club of Washington; in končno Edward Gobetz, ravnatelj "Slovenian Research Center of America" in vodja "Education Committee of National Confederation of American Ethnic Groups".)

Slovenci smo storili svoje, pa čutili ob tem neko negotovo napetost: Ali imamo sploh možnost priznanja s tem visokim izrednim odlikovanjem? Končno je v ZDA najmanj 200 etničnih skupin. Samo okrog 80 odlikovanj bo izdanih in nekatere večje skupine so poslale več imen kandidatov in hočejo več kot eno odlikovanje. Zlasti eden pogojev v pravilih izbora je našo predložitev napravil skoraj brezupno. Da bi omejili število, so člani Selekcijске komisije odločili izločiti manjše etnične skupine – vse tiste, ki so imele po statistiki ljudskega štetja leta 1980 manj kot 200.000 članov. Že po prvem zasedanju nam je komisija sporočila, da smo bili slovenski Amerikanci prav zaradi tega številčnega pogoja – izločeni s svojim kandidatom.

Dne 9. septembra sem poslal v New York pritožbo. Na prvem mestu sem poudaril, da je bilo sprva javljeno, da doprinos Ameriki ne zavisi od številčne moči narodnostne skupine, ampak od edinstvenega značaja in požrtvovalne dejavnosti. Če bi gledali na števil-

čnost, bi Mati Terezija v Indiji ne smela biti odlikovana. Kot drugo sem povedal, da je U. S. Census v zmoti. Narodnostne skupine, ki niso anglosaške, so bile vedno podcenjevane, zlasti manjše kot n. pr. Slovaki in Slovenci. Glede tega so se spet in spet oglašali razni splošni in šolski protesti. Pro-angleško (torej anti-etnično) nastrojenje so priznali celo uradniki, ki so leta 1980 sodelovali pri štetju.

Bogu hvala, pritožba je bila uspešna in Slovenci smo bili spet s svojim kandidatom v tekmovanju z drugimi . . .

Tako je poročal dr. Gobec. Že dva dni pred objavo izbranih imen je bil telefonično obveščen, da je slovenski kandidat Senator Lausche med izbranci za visoko odlikovanje.

V dneh po objavi imen (10. oktobra) so sledile tiskovne konference in številni drugi sporedi v čast odlikovanjam, vključno "Medal of Honour Award Dinner" dne 27. oktobra v znamenitem Waldorf-Astoria Hotelu, "recognizing distinguished Americans who have made significant contribution to our nation's heritage", kot pravi poročilo.

Podelitev odlikovanja Senatorju Lauschetu kot s l o v e n s k e m u prejemniku je zopet postavila naše ime na vidno mesto ameriškega zemljevida. Z "Ellis Island Medal of Honour" ni počaščen samo naš veliki rojak, ampak sleherni Slovenec v ZDA, od preproste slovenske gospodinje ali navadnega slovenskega delavca pa do samega "Ohajskega Lincolna". In počaščena je vsa Slovenija v svetu, tudi mi pod Južnim križem, ki se po skoraj štiridesetih letih povojne emigracije znova in znova borimo za priznanje, da smo Slovenci samostojni narod, z lastnim jezikom in lastno kulturo, pa veliko mero odločnosti v delu za našo skupnost ter pridnosti za doprinos našega slovenskega deleža novi domovini.

Našemu velikemu ameriškemu rojaku Franku Lauschetu pa tudi od nas: iskrene čestitke!



"... Ponosen sem, kot sem vedno bil ponosen, da govorim slovenski jezik – ko sem bil župan, governer in senator. Brez omahovanja sem vedno povedal, da sem Slovenec in to nameravam ostati do konca svojega življenja! . . ."

/Iz enega številnih Lauschetovih govorov/



## Sr. RAFAEL

*Fr. Valerian Jenko, O. F. M.,  
Fr. Ciril Božič, O. F. M.,  
St. Raphael's Slovene Mission,  
313 Merrylands Rd., Merrylands, N.S.W., 2160  
(P. O. Box 280, Merrylands, N. S. W., 2160)  
Telefon: (02) 637 7147*

*Slovenske sestre – frančiškanke Brezmadežne  
St. Raphael's Convent,  
311 Merrylands Rd; Merrylands, N. S. W., 2160  
Telefon: (02) 682 5478*

V PONEDELJEK, 10. novembra, je gospa Katarina Jenko, mama našega p. Valerijana, obhajala devetdeset let življenja, Lepa leta so to in hvala Bogu, da se še tako dobro drži. Prepričan sem, da je bližina sina, patri Valerijana, najmočnejše zdravilo, ki ga je deležna. Že v "Odprttem pismu", ki je bilo objavljeno v oktobrski številki Misli, smo ji voščili; na sam praznik rojstnega dne pa smo ji poslali telegram. Ko ga je mama sprejela, se je prijetno nasmehnila, je dejal patri Valerijan še isti dan zvečer v telefonskem razgovoru. Kaj naj rečemo drugega kot: Jenkova mama, Bog Vas poživi in ohranjan!



**BLIŽAJO** se dnevi papeževega obiska na naši celini. Že v prejšnji in v tej številki Misli imate natančen spored papeževe poti. Rotim vas, da ne zamudite tega srečanja. Če je le mogoče, se udeležite svete maše, ki jo bo sveti oče daroval z nami in za nas. V Sydneyu bo sveta maša v sredo 26. novembra, ob 6.15 zvečer na Randwick Racecourse. Brezplačne vstopnice dobite pri našem verskem središču ali pa se obrnite na svojo župnijo. Mogoče pa dobite vstopnico tudi ob samem vhodu na Racecourse.

Sveti oče bo prišel v Sydney iz Brisbana v torek 25. novembra ob 7.35 zvečer. Po pozdravih na letališču bo odšel na Sydney Cricket Ground, kjer se bo srečal z mladino iz vseh krajev Avstralije in jo tudi nagovoril. Vstopnice za to srečanje imamo prav tako na razpolago v Merrylandsu.

Dnevi papeževega obiska Avstralije naj v nas poživijo zavest pripadnosti Cerkvi.

MESEC NOVEMBER nas kliče k živemu spominu naših vernih rajnih. Največ, kar jih lahko nudimo, je daritev svete maše. Za tiste pokojne, ki ste nam jih priporočili, smo ali pa še bomo darovali svete maše: 1., 12., 19. in 28. novembra. Lep dan letošnje prve novembrske nedelje je privabil k sveti daritvi na slovenskem delu pokopališča Rookwood množico – iz leta in leta jih je več v zemlji in tako se ta slovenska vas širi, v začetku novembra pa ima zato tudi več obiskovalcev.

LITURGIČNA KOMISIJA našega središča je zasedala v ponedeljek 3. novembra. Naredili smo načrt pastoralnega dela za adventni in božični čas, tja do konca februarja. Imeti veliko sodelavcev ne pomeni zato manj delati, ampak več (lažje je, če pri maši vse sam naredim, kakor pa da pripravim tekste, isčem, učim in dopovedujem sodelavcem, jih vzgajam...) – je pa zato bogoslužje ali kakršna že dejavnost Cerkve pestrejša, bogatejša in učinkovitejša, če pri njej sodeluje več glav. In da, recimo, mislim že dva meseca, prej, kako bom naredil jaslice, kakor na primer: dober pevski zbor se bo začel pripravljati za božične praznike vsaj tri mesece prej, sicer bo vse skupaj klaprno. No ja, bomo lahko rekli, prazniki so šli mimo. Vendar to ni njihov namen.

Za letosnjega Miklavža, smo rekli na sestanku, bomo naredili nekaj več: Mladi bodo v skupinah po trije ali štirje obiskali v času pred božičem vse starejše in bolne ter jih obdarovali s čim domaćim: potico, pecivom, steklenico dobrega vina, copatami... Miklavž je treba ponovno priklicati v življenje tudi na ta način!

Ministranti bodo za božične praznike oblečeni v lepe nove obleke. Tudi to je zasluga članov komisije. Najprej, ker so videli, da so potrebne (duhovnik pogosto ne vidi takih stvari, kakšen laik ima za to boljše oči), našli so primerno blago in jih že delajo.

MARIJANSKI KOLEDARJI za leto 1987 se že dobijo pri nas. Prav tako tudi Družinska praktika. – Imamo tudi lepe lesoreze, podobe Matere božje z Jezusom. Večji stanejo 20 dolarjev, manjši pa 15.

DNE 30. oktobra je Toni Colnarič s svojimi pridnimi delavci betoniral ploščad pred in okrog naše cerkve, naslednji dan pa je Anto Prčević namestil nova

lepo oblikovana dvoriščna vrata. Vsem našim mojstrom iskrena hvala!

SLOVENSKI MATORANTJE so letos spet uspešno zaključili zrelostni izpit. Slovesnost, v katero je vključen tudi ples, bo letos v soboto 29. novembra, s pričetkom ob sedmih zvečer v dvorani kluba Triglav v St. Johns Parku.

LIKOVNO RAZSTAVO bomo odprli v dvorani našega središča v nedeljo 30. novembra po sveti maši. Posvetili jo bomo spominu Boža Lončarja, zaslavnega kulturnega delavca med avstralskimi Slovenci in sodelavca pri naši prvi likovni razstavi pred tremi leti. Razstavo pa bo odprl bivši senator zvezne vlade Tony Mulvihill, prijatelj Slovencev in pripravljen vedno pomagati s svojimi zvezami.

IGRALSKA SKUPINA pod vodstvom Ivana Koželja pripravlja veseloigrino v treh dejanjih z naslovom "Poslednji moz". Igra bo na sporednu v petek 12. decembra ob pol osmilih zvečer v naši dvorani. Cena: odrasli šest dolarjev, otroci in upokojenci pa tri dolarme. Vabljeni na vesel večer! Vstopnice na razpolago!

#### SVETE MAŠE v decembru:

Adventni čas bomo pričeli s prvo adventno nedeljo, 30. novembra. Sveta maša, pri kateri bo pel měšani zbor, bo v MERRYLANDSU ob 9.30 dopoldne. Po sveti maši bo ob enajstih otvoritev likovne razstave.

Na 8. decembra je praznik Brezmadežnega spomenka Device Marije. Sv. maša pri nas ob 7. zvečer.

Božično devetdnevničko bomo pričeli v torek 16. decembra ob sedmih zvečer. Potrudite se in pridite k tej lepi maši – pričarala vam bo zares adventno razpoloženje. Devetdnevničko bomo nadaljevali vsak dan zvečer ob isti uri, v nedeljo pa jo vključili v nedeljsko mašo ob 9.30 dopoldne. Zaključili jo bomo v sredo 24. decembra ob sedmih zvečer.

Svete maše na božični dan bodo pri Sv. Rafaelu ob osmilih (ljudsko petje), ob 9.30 (mešani zbor) in ob enajsti uri dopoldne (mladinski zbor).

Na novega leta dan bosta dve maši: ob 9.30 dopoldne in ob sedmih zvečer.

FIGTREE: 14. decembra ob petih popoldne, na božič bo polnočnica, na 28. decembra pa spet ob petih popoldne. Na novega leta dan bo sveta maša že ob štirih popoldne.

NEWCASTLE: 30. novembra ob šestih zvečer. Pred mašo prilika za spoved, po maši čajanka. Nato zopet 28. decembra ob isti uri.

CANBERRA: 21. decembra ob 10.30, na božič (25. dec.) ob šestih zvečer, na novega leta dan prav tako ob šestih zvečer.

WAGGA WAGGA: 21. decembra ob šestih zvečer.

BRISBANE: na božič (25. dec.) ob šestih zvečer, cerkev v South Brisbane, Peel Street. Dne 7. decembra pa bo sveta maša na slovenskem hribčku v Cornubia, pri znamenju, ki ga je blagoslovil pred letom dni g. škof Jože Kvas. Začetek ob enajstih dopoldne, nato bo sledila igra in obisk Miklavža.

SURFERS PARADISE: v novi cerkvi sv. Vincenca, Hamilton Ave., 26. dec. ob desetih dopoldne.

KRST – Adrian Štefan Sereni, Baulkham Hills, NSW. Oče Mario Sereni in Mati Zlatka r. Žekš. Botrovala sta Vida in Pasko Matkovič. – Merrylands, dne 26. oktobra 1986.

POROKA – Anthony Tomažin, Croydon Park, NSW, sin Antona in Kristine r. Špehar, in Joanne Grace Marsiglione, Hurlstone Park, NSW, hčerka Nunzia in Marie r. Rinaldi. Priči sta bila Mitja Tomažin in Elizabeth Marsiglione. – Merrylands, dne 9. novembra 1986, med sveto mašo.

POGREB – V nedeljo 2. novembra, na spomin vseh vernih rajnih, sem ravno pred odhodom na pokopališče Rookwood zvedel, da je umrla FRANČIŠKA VATOVEC. Dočakala je lepo starost – 83 let – kljub temu, da je imela slabo srce in je bila zato že dolgo časa pod stalno zdravniško kontollo. Vzrok smrti je bila srčna kap: zadela jo je, ko je zjutraj vstajala iz postelje. Pokojna Frančiška je bila rojena 15. februarja 1903 v kraju Ostrožno Brdo, župnija Košana v Brkinih. V Avstralijo je prišla k sinu Stanetu leta 1956. Znanci se jo spominjajo kot izredno požrtvalno ženo, ki je tolikim našim družinam pomagala. "Ko smo imeli pri nas majhne otroke, je prišla prat, pomivat, likat. Pa ne samo k nam, ampak k mnogim, ki smo takrat živelii v Croydonu," mi je pripovedovala neka gospa. Teden dni pred smrtno je bila še v Merrylandsu pri sveti maši. – Molitve zanjo smo opravili v pogrebnu zavodu v Burwoodu v torek 4. novembra zvečer. Naslednji dan smo imeli ob dveh popoldne v Merrylandsu pogrebno sveto mašo, nato pa smo jo pokopali na slovenskem delu pokopališča Rookwood. Naj počiva v božjem miru!

O DAVIDU MIHAELU GRASSMAYR-ju, ki je preminul v prometni nesreči, pa berite med pismi bralcev.

Žalujočim staršem in sorodnikom iskreno sožalje!

P. CIRIL

Ob zaključku številke je dospela na uredništvo Misli iz Sydneja žalostna vest, da je končal svojo zemsko pot LUDVIK KLAKOČER, dolgoletni kulturni delavec sydneyjske skupnosti. R.I.P. – Več o njem pa v prihodnji številki.



# IZ POD TRIGLAVA

**75-LET** je spolnil ljubljanski pomožni škof dr. Stanislav Lenič. Ljubljanski nadškof mu je ob tej priliki izrekel čestitke, pa tudi priznanje in zahvalo za vse, kar je v teh dolgih letih storil za Cerkev na Slovenskem. Jubilant prizna, da je bilo največ truda. V zgodnji mladosti je izgubil starše in si je moral kot sirota s pastirovanjem služiti po domačih gmajnah vsakdanji kruhu. Domači kaplan mu je pomagal že starejšemu v šole, da je končno postal duhovnik in doktor bogoslovja ter tajnik ljubljanskega škofa dr. Rožmana. Po vojni je prestal dolga in huda leta krivičnega zapora, po izpustitvi pa je kmalu postal pomožni škof. Kot nadpastir se vsa leta razdaja domači Cerkvi, pa še izseljencem po svetu. Na njun avstralskim Slovencem je še v lepem spominu Leničev obisk leta 1973. Tudi mi mu iz srca čestitamo in kličemo: Še na mnoga zdrava leta!

**PRAV ZANIMIVI** so podatki o deležu Slovenije v jugoslovanskem gospodarstvu, pa četudi šteje komaj 9 % jugoslovanskega prebivalstva. Tele številke veljajo za prvo polovico letosnjega leta:

Od vseh delavcev v Jugoslaviji je v Sloveniji zaposlenih 13 %. Ti so ustvarili 17,4 % celotnega državnega dohodka. Pomembno je tudi dejstvo, da je Slovenija izvozila 20 % vsega jugoslovanskega izvoza, uvozila pa 17,2 % blaga vsega jugoslovanskega uvoza.

K tem podatkom ni potreben komentar, saj so številke odstotkov same dovolj zgverne.

**BOJAN ŠTIH**, znani in priznani slovenski kulturnik in narodnjak, je umrl 15. oktobra v Ljubljani, kjer je bil rojen leta 1923. Med vojsko partizan in član VOS, je bil leta 1958 vržen iz Partije kot neusmiljen kritik povojne domače družbe, leninizma in političnega tlačanstva. Napisal je več knjig in bil vsa leta v važnih in vidnih službah (urednik Ljudske pravice, direktor Novih razgledov, direktor Ljubljanske in mariborske Dramе, direktor Viba filmov...) Zlasti v zadnjem času in boju za slovenski jezik je stopil s svojo odločnostjo med prva mesta slovenskih oporečnikov.

Pokojni Bojan Štih je o sebi napisal, da je "komunist ali socialist brez Partije in kristjan brez Cerkve" ter dodal: "A ko pride ura slovesa in smrti, že zdaj se obračam k milosti za pogum, bom prosil tolažnika, naj mi lajša bolečina in odveže grehov, ki sem

jih morebiti storil v dobri in naivni veri proti človeku in človeštvu." In skoraj kot oporoko je v zadnjem intervjuju (16. avgusta v Dnevniku) izjavil: "Človek je velika skrivnost v duševnem, biološkem in fiziološkem pogledu. Komaj da kaj vemo o tej skrivnosti. Zato je nad nami nebo in na nebu Stvarnik. Vera vanj rešuje, pomaga in tudi ozdravlja . . ."

Ura smrti, o kateri je govoril ta naš Bogoiskatej, je prišla. Kar lahko smo prepričani, da je v njej našel Tolažnika, ki ga je sprejel in popeljal domov.

**PO DVAJSETIH LETIH** so spet oživelji Čipkarski festival v Idriji. Stojnice z domačo in umetno obrto, pa tudi jedačo in pihačo, so privabljale obiskovalce. Del festivala je bila lepo urejena razstava idrijskih čipk in zanimivo predavanje o zgodovini te idrijske ročne obrti. K tekmovanju v klekljanju se je prijavilo kar 150 žena in celo dva moška.— Festival je bil posvečen 110-letnici delovanja idrijske čipkarske šole.

**EDINA** kraška jama na Štajerskem je jama Pekel v Savinjski dolini. Dolga je kakih pet kilometrov, a jamarnji so raziskali samo prva dva kilometra, dočim si morejo obiskovalci jame ogledati le 400 metrov njene prostornine. Letos je imela ta naravna in edinstvena znamenitost Štajerske že 25.000 obiskovalcev.

V tej jami so našli ostanke pračloveka izpred trideset tisoč let, kar je tudi vredno omembe.

**V LJUBLJANSKEM "DELU"** smo brali statistiko o "prekinitvah dela", kot v matični Sloveniji imenujejo stavke. Postale so kar pogoste, dasi se ne vlečejo ravno predolgo. Leta 1984 so jih našteli 50, lansko leto pa že 87. A letosnjne leta bo potolklo obe prejšnji leti, saj je bilo stavk že kar v prvih treh mesecih okrog petdeset.

**V NOVEM MESTU** so skuhalni načrt, s katerim so namenili najboljšo kmetijsko zemljo zazidalnemu objektu. A Dobravčani so se uprli in na zborovanju dokaj glasno izrekli svoje mnenje ter ogorčenje nad sklepom voditeljev krajevne skupnosti. Ko pa so zahvalili glasovanje, ki bi vsekakor šlo v njih prid, so dobili pojasnilo, da zbor sploh nima pravice glasovanja oz. sklepanja. To pa je seveda povzročilo še večje ogorčenje, češ da mnenje krajevne skupnosti nima prav nobene vrednosti, če jo predstavniki občine seznanjajo z že odločenimi ukrepi. Zazidalni objekt bo torej postal stvarnost, kos dobre kmetijske zemlje, ki Sloveniji reže kruh, pa bo spet izginil v cementni džungli . . .

**VELIKI NEDELJI** so se z lepo slovesnostjo dne 7. septembra spomnili visokega jubileja: 750-letnice ustanovitve prazupnije, katere ozemlje je takrat prekrivalo ozemlje današnjih župnij Velika Nedelja, Or-

VIKTORIJSKIM SLOVENCEM



TOBIN BROTHERS  
funeral directors

NA USLUGO V ČASU ŽALOVANJA

mož, Središče ob Dravi, Sv. Miklavž pri Ormožu, Sv. Tomaž pri Ormožu, Sv. Lenart pri Veliki Nedelji, Sv. Bolfenk na Kogu in Svetinje. Lepo obnovljena velikonedeljska cerkev je bila premajhna za tako močno slavje. Oltar so postavili na posebnem odru ob zunanjem zidu cerkvene stavbe, bogoslužni prostor pa omejili z mlaji, od katerih je vsak nosil ime ene zgoraj našteti župnij, ki so se na ozemlju prazupnije razvile v teku stoletij. Vsa zbrana množica je s petjem in molitvijo ter poslušanjem božje besede zbrano sodelovala pri bogoslužju, ki je trajalo polni dve uri.

**VRATA** Trubarjeve domačije, Rašica pri Velikih Laščah, so odprli s slovesno akademijo ob 400-letnici smrti očeta slovenske knjige. Vse to tako imenovano Trubarjevo leto pa se pripravlja na mednarodni simpozij o Trubarju, ki naj bi ga za začetek prihodnjega leta organizirala Slovenska akademija znanosti in umetnosti.

Žal Trubarjevo leto soupada z Gregorčičevim, saj letos poteka osemdeset let od smrti našega "Goriškega slavčka". Trubar je nekako zastrel Gregorčiča, katemu v spomin bi bilo drugače gotovo več prireditev po matični domovini in zamejstvu. Vsekakor pa je dvanajst slovenskih pesnikov obeh imenovanih delov Slovenije, zbranih v Vrsnem, pesnikovem rojstnem kraju, z branjem svojih del dalo prispevek Gregorčičevemu spominku in njegovemu kulturnemu delu. Na spominski slovesnosti je govoril pesnik Cyril Zlobec.

**IVAN MRAK** je umrl v Ljubljani v starosti osemdeset let. Bil je vsekakor eden naših največjih religioznih pisateljev in najbolj ustvarjaljen slovenski dramatik. Kar je pisal, je pisal iz religioznega navdiha. Ustvaril je nov tip tragedije, ki jo je sam poimenoval za himnično in je novost v literaturi.

Vse življenje ga je kot umetnika spremljalo nerazumevanje. Že pred vojno smo ga ljubljanski študentje imeli za čudaka in se proti njemu temu primerno obnašali. On pa se ni premaknil iz svojega sveta. Poročil se je z umetnico, zdaj že pokojno kiparko Karlo Bulovčeve. Skupaj sta našla trdno točko v krščanski veri in kot umetnika v vsaki roži videla čudež življenja, lepote in globokega smisla.

North Melbourne 189 Boundary Road, 329 6144

Malvern 1382 High Street, 509 4720

Noble Park 505 Princes Highway, 546 7860

Frankston 232 Cranbourne Road, 781 2115

Mentone 93 2460

Za vsa svoja edinstvena literarna dela je dobil pokojni Mrak prvo skromno priznanje z Borštnikovo plaketo, določeno zanj komaj nekaj dni pred smrтjo in je tako ta zaslužena nagrada ostala neoddana. Dobil pa je priznanje kot kristjan, saj je pogrebno slovesnost 23. oktobra na ljubljanskih Žalah vodil slovenski metropolit Alojzij Šuštar in se Mraku prijateljsko zahvalil za življenjsko in umetniško pričevanje.

**DIVJAD** se je na Pohorju in na Boču tako namnожila, da poročila govore o veliki škodi gozdovom, lani že kar na skoraj šest tisoč hektarjih. Ugotovili so kar 8.800 kubikov manj prirastka lesa. V pohorskih gozdovih je največ jelenov, dамjanov in gamsov, na Boču pa preveč muflonov. Gozdarji pravijo, da lovci podcenjujejo dejansko število divjadi, ki jo bo nujno treba razredčiti, sicer bo škoda nepopravljiva.

**STATISTIKA** is slovenskega časopisa pove, da je bila oktobra meseca letos 90.3 odstotna inflacija. Prevedeno v preprosti jezik bi to pomenilo, da so bile za toliko drobnoprodajne cene višje kot oktobra lanskega leta. Še slabši je bil letošnji september, ki je bil kar za 96 odstotkov dražji od lanskega. Življenjski stroški pa so se od letošnjega septembra do oktobra zvišali za 8.3 odstotka. Po vsem tem je jugoslovanska inflacija v tem času med najvišimi, če ne celo najvišja na svetu.

**ZA 40-LETNICO** mašništva – posvečen je bil 27. oktobra 1946 v Rimu – je ljubljanski nadškof in metropolit dr. Alojzij Šuštar prejel tudi bzrojavko iz Rima: papež mu je čestital k lepemu jubileju.

Melbournskim Slovencem se priporoča  
**KAMNOŠEŠKO PODJETJE**

**LUCIANO VERGA & SONS  
MEMORIALS P/L  
ALDO and JOE**

77 KING WILLIAM STREET,  
RESERVOIR, VIC. 3073

Telefon:  
470 4046  
470 4095





Papežev legat na kongresu, poljski kardinal Hlond, v sprestvu škofa Rožmana

Po zadnji večne zaveze, spreminja svoje nove neštva Gospod t Oče je vinogr sadu, odstrani več sadu. Vi s Ostanite v me

## OB 5

**O NAČELNI ZAVEDNOSTI KATOLIČANOV** je na prvem slavnostnem kongresnem zborovanju govoril DR. MIHA KREK. Tu je nekaj odlomkov:

*NAVDUŠENI SMO! . . . Pa navdušenje za Boga in Cerkev, kakor je ganljivo in lepo, ni dosti. Navdušenje pride in mine. Navdušenje je zadeva srca.*

Bog pa zahteva od nas ne samo, da ga ljubi naše nistanovitno srce, ampak, da z njim in zanj deluje naš razum, naše spoznanje in naša volja. Bog hoče in zahteva, da spoznamo njega in njegovo Cerkev, hoče, da krščanske resnice in zapovedi natančno poznamo.

Kristus hoče, da se s svojo voljo odločimo zanj in vztrajamo v njegovih vrstah.

Kadar kako resnico jasno razumemo, pravimo, da smo prepričani o njej. Kdor pa dosledno in vztrajno tako dela kot je prepričan, da je prav, pa pravimo, da je zaveden, trden, dosleden značaj.

Navdušenih, prepričanih in zavednih katoličanov iščemo. Takih, ki niso samo navdušeni, pa usahnejo, ki niso le prepričani, pa oslabe, ampak predvsem zavednih, ki delajo in žive po svojem katoliškem prepričanju.

Naše katoliško prepričanje raste iz vere, da smo udje Kristusovega skrivenostnega telesa.

Člani smo one ogromne odrešilne skupnosti, ki ji je Jezus glava, udje pa so vsi, ki so v njegovem kraljestvu na zemlji od zadnje večerje do sodnega dne. Glava nas vodi k Očetu v nebesih. Glava Zveličar vlada to skupnost, njej gre vse vodstvo, vsaka odločitev, nam pa soživljenje in sodelovanje.

Naša velika odlika in odgovorna naloga je v tem, da živimo tisto življenje, ki ga ukazuje Bog Jezus, ki

je glava. Vsako drugačno početje nas postavi v nasprotje s Kristusom in njegovo odrešilno skupnostjo. To pa nam povzroča škodo in bolezen. Bolezen podinega člana povzroči slabost in bolečino zanj in za celo skupnost. Vsak greh je rana, ki boli in slabí božje življenje v poedincu in skupnosti. Vsako dobro delo je dobrota in zdravje za skupnost. Vsi smo tako soodločilni in soodgovorni v Kristusovem duhovnem telesu. To je povezanost med nami, ki smo rojeni v to življenje in se stekamo z vseh časov nove zaveze na sodnji dan.

Dobrą skupnost pa je možna le, če v nji vsi udje zavedno in dosledno, neprestano in vztrajno služijo in zanj žive.

Življenje udov Jezusovega telesa vodijo in usmerjajo katoliška načela. Ta načela temelje na krščanskih resnicah, in ustvarjajo z božjo pomočjo katoliške značaje. Vsak katoličan mora stremeti za tem, da bi bil lep, popoln katoliški značaj. Le taki so pravi, živi, tvorni udje Jezusove odrešilne skupnosti. Le taki imajo sposobnosti in lastnosti, da uživajo polnost in blaženost skupnega življenja z njim. V jasnih in trdnih načelih, ki so zakoreninjena v večnih resnicah in nadnaravnih vrednotah, je nezmotljivo vodilo za uravnavanje osebnega in družbenega življenja.

Današnja civilizacija je varilnica strupov proti vsemi načelnosti in značajnosti. Tisti, ki hočejo še ohraniti kako enotno duhovno podobo v sebi, se morajo opremiti z močnimi in zanesljivimi maskami proti takim strupenim plinom, ki prenasičujejo ozračje. Kakor so maske po svoji zunanjosti nerodna priprava, pa so v zastrupljenem zraku neizogibno potrebne, tako je v današnji duhovni zmedi in razdejanju

# Božja beseda

ji, potem ko nam je dal zakrament nove in tem ko je ukazal apostolom, naj kruh in vino svoje telo in kri, potem ko je postavil nauk ljubezni, je svoj odnos do vsega človeka označil: "Jaz sem prava vinska trta in moj k. Vsako mladiko na meni, katera ne rodi vsako, katera rodi sad, otrebi, da rodi še e čisti zaradi besed, ki sem vam jih govoril. jaz v vas."

Jan 15, 1 – 4

je treba, da mimo zasmeha ravno hodiš za besedo Kristusovega namestnika, tako kakor oni želi in ukazuje, brez moderne zdvojenosti, malodušnosti in ničeve oholosti.

Zaveden katoličan sprejema vodila cerkvene avtoritete in se vesel izživilja v izvajaju in brambi katoliškega nauka ter se raduje njegovih zmag. Zaveden katoličan dosledno živi s Cerkvio. Zanj je katoliška dogma sonce življenjske resnice, ki po njem naravnava uro svoje vesti. Zanj je rimski papež razlagavec, zapovedovalec in urejevalec poti h končnemu cilju življenja.

Dvema gospodoma služiti zaveden katoličan ne more. Dva obraza imeti je toliko kot neznačajen biti. "Ker nisi ne mrzel ne gorak, te bom izpljunil iz svojih ust," pravi Gospod. Katoliška resnica je le ena. Ona izključuje poleg sebe vsako drugo versko preprčanje, vsak drug nrawn nauk. Kar ni v soglasju s katoliško resnicijo, je zmota. Vsako, tudi prikrito zmoto, tudi delno neresnico, pa zaveden katoličan odklanja odločno in brezpogojno. Najljubeznivejši in najstrpljivejši je napram drugovercu, napram vsakemu ubogemu grešniku, a vnet borec za edino zveličavno katoliško resnico.

Resnica je jasna in preprosta. Božje in cerkvene zapovedi jo vsebujejo, vsa je razložena v katekizmu. Pa je vendar tako globoka, da je nikdar ne moremo izčrpati. Treba je življenje uriti in vežbati po njej.

Zaveden katoličan je pozrtvovalen, je delaven in borben. Zaveden katoličan je apostol. Bog zahteva celega človeka, zahteva vse njegove sile, vse njegove zmožnosti, vso njegovo delavnost. Zanič je neko medlo, slabokrvno krščanstvo, ki moli, pa mamona časti, ki ljubezni prosi, pa sovraži, ki si resnice želi, pa laže, ki pričakuje, da mu bodo drugi pokorni in zvesti, pa se z nezvestobo in nepokorščino pajdaši. To so mladike, ki se v ogenj vržejo, da zgore. Taki kristjani ne razumejo Gospodovih besed, da je prišel, da ogenj vrže na zemljo in hoče, da gori. Gori po nas katoličanh.

Najlepši sad božjega vrtja je lepa, cela katoliška osebnost. Katolištvo že po svojem bistvu sproščuje duha, podpira njegovo dejavnost in vsestranski napredek. Katoliška Cerkev je velika v velikih junakih, mučenikih, spoznavalcih, svetnikih, državnikih, umetnikih, učenjakih, v dobrih delavcih in poštenih gospodarjih. Njeni sedanji nasprotniki so veliki v uničevanju človeškega dostojanstva in zatiranju osebnosti. Oni zbirajo ljudi v mase, ki naj sestoje iz imen in števil, namesto iz svobodnih ljudi. Materializem se osebnosti boji, Cerkev se jih kot božjih cvetov veseli.

Bodimo zavedni katoličani! Rastimo v katoliške značaje, da bomo kot luč, ki Bogu gori, pa ljudem sveti in jih greje. Luč naših značajev naj Boga časti, svetu pa kaže, kako je pri nas svetlo in toplo, ko je zunaj vere in Cerkve puščoben mraz in tema.

## O-LETNICI

in letosnjem "EVHARISTIČNEM LETU" bomo obnavljali spomine na junij 1935 v Ljubljani. Naj nam pomagajo utrditi našo vero in zvestobo Bogu!

dosedna praktična katoliška načelnost že kar izreden, čudaški pojav, pa je zato bolj dragocen in potreben, če nočemo, da bomo vsi omamljeni in zastupljeni.

Biti katoliško načelen se pravi, biti zvest načelom vere. V tej zvestobi nič popustiti, nobenih kompromisov sklepati! Pred svetom, zlasti pred otroki tega sveta nikdar kloniti, niti na videz ne. Kadar gre za zvestobo načelom vere, pa najsibo stvar še tako majhna, ne sme biti nobena žrtev prevelika in prehuda, da bi od načel odnehal. Čujmo glas sv. Petra, ki je krepil prve kristjane: Ustavite se hudemu duhu trdni v veri in vedite, da so vaši bratje po svetu v istem trpljenju.

Katoliška zavednost je v tem, da se v izvajaju katoliških načel nikogar ne bojimo. Bojimo se samo Boga, ki more dušo in telo večno pogubiti. Katoliška zavednost zato zahteva možatosti in tudi junastva v odporu proti vsem močem, oblastem in trdnjavam, ki jih je zavzel satan v sedanji družbi. Možatosti je treba v boju proti brezbožju v znanosti, kadar ta jeclja proti Bogu ali ga taji, kakor da bi on, neskončni in vsemodri sploh mogel priti v spor z revno ustvarjeno stvarjo, ki ji je sam dal življenje in trohico spoznanja. Možatosti je treba v nastopih, kot ga je imel sv. Tomaž More, kadar je na tehnici življene ali kaka druga dobrina. Možatosti je treba, da izpričuješ in izpoveduješ Boga in katoliško vero v družbi, na poti, doma in na tujem, ob vsaki priliki in vseh priložnostih in v vsakih razmerah. Možatosti



## SVETA DRUŽINA

Fr. Janez Tretjak, O. F. M.,  
Holy Family Slovene Mission,  
51 Young Ave., W. Hindmarsh, S.A., 5007  
(P. O. Box 159, Hindmarsh, S.A., 5007)  
Telefon: (08) 46 9674

DNE 19. oktobra, na misijonsko nedeljo, smo se posebej spomnili z molitvijo vseh misijonskih dežel širom sveta.\* In kot pravi apostol Jakob v svojem pismu, da je "vera brez dobrih del mrtva", smo imeli po maši B.B.Q., katerega dobiček je bil namenjen našim misijonarjem. Kljub viharju, ki je divjal po Adelaidi in okolici, je prišlo tudi na B.B.Q. lepo število prijateljev misijonov. Skupni doprinos je znesek 697 dolarjev. Vsem prisrčna zahvala! Denar je bil že odposlan na misijonsko družbo.

Pred nekaj meseci so v sydneyškem verskem središču sv. Rafaela, kot smo brali, uredili dvorišče, "ker si žene po pesku kvarijo čevlje". Zaradi istega problema smo tudi pri naši cerkvi napravili novo betonsko stezo z ene strani cerkve do naše lope, da naše "damne" gredo brez skrbi in so njihovi čeveljčki nepoškodovani. No, malo je šale, malo pa zares. Vsi smo videли potrebo. Mojstrom, ki so naredili to delo odlično in zastonj – Jožetu Pahorju, Mariju Jenku in Tonetu Ivančiču – se v imenu verskega središča lepo zahvalim. Radi bi uredili tudi parkirni prostor, vendar bi bilo to za našo skupnost zaenkrat prevelik izdatek.

Do sedaj je naša cerkvena lopa (dvoranica) imela le ena vrata. Iz varnostnih razlogov smo napravili še dvojna. Kot navadno je bil na razpolago naš dragi Toni Jesenko. Kupil je material in napravil nova vrata ter jih vdelal v lopo – kot vedno je vse daroval za cerkev. Njemu ter pomagačema Steliu Likarju in Wilhelmu Wetzelu lepa zahvala za delo in dragoceni čas.

Še vedno se vrtim okrog naše lope. Ob prilikah naših družabnih srečanj so imeli kuhanji vedno problem: plin je rad ugašal zaradi vetra, ker so peči stale na prostem. Nekateri so predlagali pločevinasto zavetje, ki bi zaščitilo naše peči in kuharje pred dežjem in soncem. Milan Čeligoj je daroval material in napravil ogrodje ter ga tudi postavil, pa bo s pločevino ugodno zavetje. Tudi njemu in njegovim pomagačem lepa zahvala za vloženi čas in trud.

Da pa ne bi mislili, da morajo naši adelaidski rojaki samo delati, spada k delu tudi družabnost in veselje. Tako sta 26. oktobra praznovala štiridesetletnico zakonskega življenja naša zvesta člena skupnosti in dobrotnika središča – Mirko in Marija Bernik. Vsi ju imamo prisrčno radi in smo bili ob tem njunem jubileju zares veseli. Med sveto mašo sta jubilanta obnovila svoje zakonsko privolitev. Po maši jima je Ivančičeva Julijana v imenu nas vseh izročila košaro s štiridesetimi rdečimi nageljini in slovenskim trakom v znamenje naših skupnih čestitk in hvaležnosti. Nato je mogočno zadonela zahvalna pesem, vsi pa smo se z našima jubilantoma in njihovim sinom Pavlom ter družino Bogu zahvalili za vse prejete dobre. Po maši smo odšli v cerkveno lopo, kjer so Bernikovi pripravili pravo gostijo. Dr. Stanislav Frank se jima je kot predstavnik naše skupnosti zahvalil za vse dobro in jima v imenu vseh voščil še na mnogo zdravih ter zadovoljnih let. Jubilanta je povabil na rezanje torte, nato pa sta se veselo zavrtela. Ob koncu se je jubilant vsem lepo zahvalil. Zares je bil za vse udeležence prijeten dan v pravem družinskom vzdušju. Bog daj še veliko takih prijetnih srečanj! Jubilantoma pa še enkrat: Bog vaju živi ter vama da zdravja in dobre volje! Kako lepo in skladno je življenje, kjer je doma ljubezen.

Dne 7. decembra bo po maši naše najmlajše obiskal Miklavž, da jih bo pohvalil ali pa pokaral. Po njegovem odhodu bomo imeli B.B.Q., ki ja nemenjen za kritje stroškov pri urejanju parkirnega prostora.

V mesecu decembru bom obiskal rojake v Whyallu, Milduri in Berriju. Vse bom pismeno obvestil za dan in čas slovenske maše.

Slovenska radijska oddaja je vsako drugo in četrti sredo v mesecu zvečer ob 7.30 na valovih etnične radijske postaje 5EBI FM. Vabljeni k poslušanju!

P. JANEZ

Naša  
jubilanta  
Bernikova  
pri  
rezanju  
torte



LOJZE  
KOZAR

# Premakljivi svečnik

(4.)

"Da, ko bi jaz iskala, kako naj se izrazim, telesnost, bi gotovo lahko našla tisoče takih, kot si ti, toda jaz iščem človeka in kot človek si enkraten, noben drug ni to, kar si ti, noben drug ni tako očarljiv po svoji duševnosti, noben drug tako presenetljiv po svojem razumu. Me razumeš, da ne morem kar tako menjati osebnost za osebnost, ko pa med njimi ni nobene skupne mere?"

Šele zdaj je Zdravko spoznal, kar je prej samo slutil, da v Jasni ni samo neka simpatija, ampak nevarna zaljubljenost.

"Pretrjavaš, Jasna. Zelo pretiravaš. Prevečkrat si bila z mano skupaj in zdaj vidiš samo v to eno smer, ki pa je najbolj nemogoča. Pojni domov in v globoki tišini premisli, kaj pravzaprav hočeš. Bodi si odkrita in si zares do kraja odkrito odgovori: Kaj hočem? Kaj bi rada? Če si boš odkrito odgovorila, boš spoznala, da na tej poti ni zvezd, ne sonca, temveč mrak in obup. To ti pravim zato, da ne boš gojila v sebi praznih upov, lažnih načrtov, ki se ne morejo uresničiti. Daj si dopovedati, Jasna, jaz sem to, kar sem in v tem se ne sme nič spremeniti."

"Napak si me razumel, Zdravko, zelo napak. Ne želim od tebe ničesar, kar ne bi bilo prav. In razumem, da te tvoj poklic veže in da mu moraš ostati zvest, rada bi samo malo več dokazov prijateljstva in nič drugega. Brez tebe nekako nisem ves človek, sem kakor razdeljena in se lovim v negotovosti. Ob tebi pa vse dobi svoj smisel, svojo vrednost."

"Želiš prižgati zažigalno vrvico, nočeš pa niti pomisliti, kaj je lahko na drugem koncu. Tudi to dobro premisli."

"Zdaj bom šla, Zdravko. Premislila bom, kar si mi naročil. Toda že naprej vem, da moj način mišljenja ne hodi po tvojih stopinjah. Ti z drugačnim merilom meriš najino bližino, jaz pa imam svoje merilo. Ne bi bilo bolj prav, da bi ti prevzel mojo mero, namesto da zahtevaš, naj sprejmem jaz twojo?"

"To bi bilo slabo, Jasna. 'Če slepec slepca vodi'..."

"Menda ne boš rekel, Zdravko, da sem slepa, da ne vidim stvari takih, kakršne so?"

"Zdaj si nekoliko slepa, Jasna. Počakati moraš, da se ti pogled na življenje zopet zbistri."

"Mislim, da tudi zdaj dobro vidim."

"Tako misli tudi zajec, ki teče pred avtom v svetlobi žarometov. Zanj obstaja svet samo v tem razsvetljenem stožcu. Zunaj tega, misli zajec, ni sveta, zato ne more skočiti v temo, kajti to se mu zdi skočiti v nič. Toda prav to bi bila njegova rešitev. Tako pa teče, teče, dokler

## NAŠE NABIRKE

BERNARDOVEMU

TISKOVNEMU SKLADU

ZA NAŠE "MISLI":

\$111.— Zvonko Bezjak; \$25.— Srečko Baraga z družino namesto venca na grob Ludviku Klakočerju; \$24.— Josip Varglien, Josip Rakusček; \$20.— Irena Grassmayr; \$15.— Magda Hreščak namesto rož v spomin Frančiški Vatovec; \$14.— Ivan Vukšinič, Janez Lah, Albin Smrdelj, Ignac Valenčič, Stanislav Gruntar, Anton Šabec, Milena Vidau; \$13.— Margaret Hatežič; \$10.— Roman Uršič, Renato Smrdel, Štefan Boelckey, Julka Mrčun; \$9.— Magda Hreščak; \$8.— Mario Zadnik, Justina Ciobaca; \$6.— Sabina Gomizelj, Terezija Žnidarič; \$5.— N. N., Albinna Konrad, Marija Urbas; \$4.— Angela Lečnik, Franc Zadel, Marta Suša, Štefanija Šorec, Marija Gregorič, Anton Tomšič, Jože Kovačič, Joe Belovič, Alojzija Podbevšek, Zofija Valentincič, Drago Slavec, Matija Cestnik; \$2.— Slavko Koprivnik, Angela Majerič, Mr. & Mrs. Bulovec, Marija Grum; \$1.10 Jože Vuga; \$1.— Rikarda Koloini, Stanko Oglulin.

## NAŠIM POSINOVLJENIM

AFRIŠKIM MISIJONARJEM:

\$40.— Lojzka Vučko; \$20.— Angela Fatur, N. N., Ivan Kobal; \$10.— Družina Ivan Bole (za lačne), Jože Štemberger (za avto p. Hugonu).

## MATERI TEREZIJI

V INDIJO

ZA NJENE LAČNE SIROTE:

\$100.— Franc Rolih; \$20.— Družina A. Butinar namesto rož na grob Marici Vukšinič; \$10.— N.N., Marija Boelckey, N.N., Danila Pirjevec.

## ZA VZGOJO

FRANČIŠKANSKIH

BOGOSLOVCEV:

\$10.— Druž. Štefan Boelckey.

**DOBROTNIKOM NAJ BOG  
STOTERO POVRNE!**



LIKOVNO  
RAZSTAVO

bo pripravilo tudi letos naše  
versko središče svetega Rafaela  
v Sydneju. Odprli jo bomo na  
prvo adventno nedeljo, 30. no-  
vembra.

Posvetili jo bomo spominu  
Boža Lončarja, zaslужnega kul-  
turnega delavca med Slovenci  
v Avstraliji in sodelavca pri na-  
ši prvi takri razstavi, ob prvi ob-  
letnici njegove smrti.

Vse sydneye rojake  
vabi k udeležbi  
**SLOVENSKO  
VERSKO  
SREDIŠČE  
SV. RAFAELA**

**UPRAVA "MISLI"** ima na raz-  
polago nekaj izvodov dveh odličnih  
knjig v angleškem jeziku:

**SLOVENIAN HERITAGE I.** smo  
že dolgo čakali, ker je prva pošiljka  
hitro pošla. Le cena knjige se je mo-  
rala zaradi padca našega dolarja v  
zadnjem letu dvigniti na 26.- dol.

Druga knjiga pa nosi naslov:  
**OHIO'S LINCOLN.** Odlično nas-  
sezani z življenjem in delom naše-  
ga ameriškega rojaka in bivšega se-  
natorja Franka J. Lauscheta. Izdal  
jo je – kot tudi prvo knjigo – ob  
njegovi 90-letnici Slovenian Re-  
search Center of Amerika (dr. Edi  
Gobetz). Cena knjige je 20.- dol.

ne pride pod kolesa in od njega ostane na cesti samo iznakažena krvava kepa.”

“Strašno! Zakaj mi to pripoveduješ?”

“Ker je marsikateri mlad človek podoben zajcu v svetlobi žarometov. V nekaj se zagleda in misli, da zunaj tega ni nobene možnosti in re-  
šitve.”

“Danes sva preveč resna, Zdravko. Srca mi nisi olajšal, ampak si mu  
dal še novo težo. Včasih nisi vsega tako resno jemal. Kaj je zdaj s te-  
boj? Imaš težak dan?”

“Imam. In še kako težkega! Moj priatelj, kaplan v sosednji župniji,  
je zapustil duhovniški poklic in se bo oženil. Civilno seveda.”

“Je to tako tragično? Če mu bo tako laže, zakaj pa ne?”

“To praviš ti, Jasna? Da ni tako tragično? Pa si lahko zamisliš, ko-  
liko zla in pohujšanja bo to potegnilo za seboj?”

“Mogoče. O tem nisem še nikoli razmišljala. Morda pa res. Zdaj  
grem, saj pridem jutri ob tem času in takrat boš to stvar že prebolel  
in boš boljše volje.”

“Ne, Jasna, jutri me ne bo. In verjetno tudi pojutrišnjem ne. Sicer  
pa je dobro, da si to poveva: ni prav, da se tolkokrat shajava. Enkrat  
na teden bi bilo kar dovolj, če bi prišla na kratek obisk.”

“Enkrat na teden? Tega ne zdržim. Kako pa naj preživim ostalih  
šest dni? O tem ne izgubljajva besed. Prišla bom, ko me bo prignalno  
srce, pa naj se svet na glavo postavi. Zdaj nočem nič več slišati. Z  
Bogom! Roko pa mi le daj, saj nisem garjava.”

Jasni so se vlike dolgo zadržane solze debeli biseri po lepem  
licu. Kaplan je stegnil roko, jih obriral in rekel:

“Že dobro, Jasna. Glavo pokonci! Vse bo še v najlepšem redu.”

“Kako bo v redu, če te ne smem videti, kadar bi hotela.”

“V življenju se je treba odpovedati mnogim stvarem, drugače sploh  
ne gre.”

“Da, če ima tisto svoj smisel. Če je brez smisla, je pa neumnost.”

5.

ZDRAVKOV župnik Ivan je našel svojega soseda Štefana čisto ob-  
upanega. Stal je med vrati prazne kaplanove sobe in solze so mu kar  
tako, ne da bi jih čutil, polzele po starih, uvelih licih in si med strni-  
ščem dva dni stare brade iskale pot navzdol.

“Dober dan, Štefan. Kaj pa je za božjo voljo treščilo v tega vašega  
kaplana?”

“Veš, če bi se ponesrečil ali bi nam ga mrtvega odkod prinesli, mi ne  
bi bilo tako hudo, kakor mi je zdaj. Včeraj si je še požvižgal v tej  
sobici. Tudi večerjala sva skupaj, čeprav ni jedel skoraj nič. Potem  
pa mi po večerji pravi tako vsakdanje, kakor bi mi povedal, da se gre  
kopat: ‘Jutri odidem, gospod župnik’.”

‘Kam pa odidete?’ sem ga vprašal in ne vem, zakaj me je nekaj spre-  
letelo, kakor električni tok.

‘Odidem. Ven grem. Ne bom več duhovnik.’

‘Željko, ne šalite se, prosim vas. Star sem in moje srce ne prenese  
pretresov.’

'Zdaj bo moral, gospod župnik. Če je seveda to, da grem ven, res vredno kakšnega pretresa.'

'Toda, moj Bog, saj to ne more biti. Saj niste dobro premislili, gospod kaplan.'

'Nisem več gospod kaplan. To je dokončno. Jutri zjutraj zelo zgodaj pride tovornjak in odpelje moje stvari. Zgodaj, da bo manj zgledovanja. Tega bo še potem dovolj.'

'Željko, dajte si vendar do živega, poslušajte me! Saj nam tega vendar ne boste storili! Kaj nič ne pomislite na to, kolikim boste s tem omajali vero? Kako naj se vzgajamo našo mladino, če njihov pastir pobegne s svojega mesta? Kako naj dopovemo našim otrokom, ki so vas imeli tako radi, da ste pustili svojo službo?'

'Pustiva očitke. Pustiva prazno pregovarjanje. Odločil sem se dokončno in nepreklicno in tu ni nobene pomoći več.'

'Toda, Željko, sem jaz kriv tega vašega koraka? Vam nisem bil dovolj dober župnik, duhovni sobrat, to mi povejte!'

'Vi, gospod župnik, ste duhovno dovolj globok človek in si boste na to vprašanje najlaže sami odgovorili.'

Kako naj razumem ta njegov odgovor? Kot porog? Kot svarilo, opomin? Sam naj si na to odgovorim, ko pa nisem sam svoj sodnik!"

"Nikar se zdaj s tem vprašanjem ne muči. Toliko je gotovo, da zaradi tebe ni šel ven, če mu pa kaj na tebi ni bilo všeč, imaš pozneje dovolj časa ugotavljati. Zdaj je najvažnejše vedeti, kam je šel in ali ni koga, ki bi ga mogel od dokončnega odstopa odvrniti."

"Nobenega upanja ni. Saj je šel od tod naravnost k njej."

"H komu k njej? "

"K svoji ženski. Neko ločenko z enim otrokom ima in se je danes preselil k njej. Saj to je tako nemogoče, včeraj je še tu maševal, danes pa kar naravnost k tej ženski. Kje je tu vest? Kje čut za dostojnost? "

"Mislim, da je to predvsem vprašanje vere."

"Dobro, naj bo vprašanje vere. Toda kdaj jo je izgubil? Pred tremi leti je prišel ves poln navdušenja za delo, za napreddek župnije, o katerem sva razpravljala večer za večerom, vsaj tisto prvo leto. O tem je imel nekoliko svoje, zame nenavadno mnenje, vendar sem se marsikaj naučil od njega in mu nisem nikoli branil, ko je hotel uvesti kaj novega. Potem je začel njegov polet usihati, vedno manj se je gnal za verouk, opuščal ga je že zaradi neznanega vzroka. Od zelo številnih dveh skupin mladine, ki ga je v začetku oboževala, mu je kmalu ostala samo ena in še ta je počasi hirala, dokler ni čisto razpadla. Bog ve, zakaj. Govorila sva o tem, pa je vedno samo rekel, da ni nobene škode, ker še majno toliko vsega drugega."

Če sem rekel, da verskega nimajo razen pri mladinskih sestankih, se je izgovarjal, da množica nič ne pomeni. Treba je vzgajati elito, izbrane. Toda kmalu tudi izbrancev ni imel. Po prvem zagonu je nekoliko izgubil polet. Bil je pre malo veden in se na sestanke ni pripravljal. Prepuštil se je naključnemu navdihi in včasih je iz tega kaj nastalo, večinoma pa nič. Mladina se je dolgočasila in tudi sama začela izostajati, kakor je on za vsak nič odpovedal mladinski verouk.

Potem se je začelo šušljanje o tisti ločenki, ki je tolkokrat hodila

## Z G R O B O V

Kako cvetete, duhtite lepo,  
oj cvetke, gomilo kraseče!  
Pač roka ljubeča vas semkaj sadí,  
goji pač srce vas ljubeče!

In vendar . . . kdo ve, če  
iz vas govori  
ljubezen, zvestoba nekdanja?  
Le sprava za krivde, zamude morda,  
morda le izraz ste kesanja.

Ni roka li, ktera vas nežno goji,  
poprej bolj nemilostna bila  
in njemu, ki zdaj pod cveticami spi,  
kdaj trnja v dušo sadila?

Potem pa prepozno prišel je vaš čar,  
zašel na neprave prostore:  
saj, komur cvetete, več cvetja  
ni mar  
in trn ga več bosti ne more!

V življenje trnja, a cvetja na grob!  
Pač bolje bi bilo narobe:  
sadite nam rajši v življenje cvetic,  
a trnje shranite za grobe!

SIMON GREGORČIČ



Goriška SVETA GORA

*Večnost! Kaj je vse naše drobnjarkarstvo spričo večnosti? Kako varžni se zdimo sami sebi. Pa smo kaplja v morju.*

*A vendar: za nekaj velikega smo se rodili. V siju večnosti dobiva moje življenje svoj smisel.*

*Za svojo večnost živim danes. Vsak dan mi je v ta namen podaren. S spoštovanjem ga moram vzeti v svoje roke. Če ga preživim za svojo večnost, potem mi smrt ni strašilo, misel na sodbo ni grenka. Večnost je zame prav tako stvarna kot sedanje življenje. /Franc Sodja/*

k njemu po tolažbo, ko jo je mož zapustil, da so nazadnje začeli od mladinskega verouka izostajati tudi najbolj zvesti."

"Ti si vse to videl. Nisi nič ukrenil?"

"Saj to je tisto, kar me sedaj grize. Misil sem, da so vsi ti pojavi samo občasne krize, da bo znova vse zaživelio in raslo, pa sem se motil. Tudi to je moja krivda."

"Brevir je pustil na mizi. Če je to njegov?"

"Seveda njegov. Sicer sem pa zadnje čase slutil, da ga že nekaj časa ne opravlja. Včasih sem mimogrede videl, da so trakovi vedno na istem mestu."

"Pa ga nisi kdaj o tem vprašal, ali mu mimogrede omenil?"

"Nikoli si ne bi drznil kaj takega. Saj veš, kako so danes mladi ljudje občutljivi. Lahko bi mi oponašal, da vohunim za njim in se vtikam v njegovo notranje življenje."

/Nadaljevanje sledi/



**PRECEJ** smo že pisali o starodavni cerkvici sv. Antona v Šepuljah, ki spada pod tomajsko župnijo. Dolga leta ni bilo v njej maše, bila je popolnoma zanemarjena in je že razpadala. Sedanji župnik Ivan Furlan pa se je ojunačil in jo s farani lepo obnovil. Naša melbournska rojakinja Marcela Bole, doma iz Tomaja, se je tudi zavzela in med nami pobirala za svojega "dragega Sv. Antona", darove pa smo objavljali v Mislih.

Končno se je po 25-letih begunstva vrnil k Sv. Antonu tudi 81 kilogramov težak zvonček sv. Valentina. Vsa ta leta je gostoval pri drugi tomajski cerkvici, pri Devici Mariji v Britofu. Dne 24. maja letos se je prvikrat spet oglasil iz svojih starih, zdaj obnovljenih lin.

Tu objavljeni slike seveda nista od Sv. Antona. Ne eni smo zlezli na streho cerkvice Device Marije v Britofu, ki je zdaj v nadomestek dobila nov zvonček. Tega je blagoslovil koprski škof-pomočnik Metod Pirih na 1. maja letos v Tomaju. Na desni strani slike stoji zvonova botra, rodna sestra Tončka našega pesnika Srečka Kosovela.



Vse to ne objavljamo kot novico, saj ta bi bila že zastarella. A sleherna vest o popravljanju cerkva in cervic, ali pa o zvonovih, nas Slovence v zdomstvu vedno razveseli. Vzbudi nam prijetne spomine na rodne kraje in na pesem zvonov iz lin domače cerkvice ...



+ NA VSE SVETE sta bili obe maši v naši cerkvi zelo lepo obiskani, enako naslednji dan, na nedeljo 2. novembra in spomin vernih duš. Tudi na keilorskem pokopališču, kjer smo se zbrali kot običajno opoldne, je bila velika udeležba. Končno je tam vedno več naših grobov, zato tudi več obiskovalcev. Še sem obletel vse slovenske grobove in vsakega posebej blagoslovil – sestre pa so medtem pred spomenikom naših skupnih grobov z verniki skoraj končale že drugi rožni venec. Kakor dolgo bom to zmogel, ne vem, saj že komaj vse najdem. Tudi letos sem v dvomu, da sem res vse blagoslovil. Če sem kateri grob slučajno izpustil, naj mi sorodniki ne štejejo v slabo, ker ni bilo namerno.

Zahvala pevcem, vsem prisotnim pa za lepo sodelovanje pri skupnih molitvah in nabirki za vzdrževanje naših skupnih grobov, ki je letos zbrala lepo vsoto 493.80 dolarjev. Tudi zvočnik je letos dobro deloval, za kar se moram zahvaliti Šajnovemu Franku.

+ Kot že vsa leta odkar stoji spominsko znamenje na elthamskem gričku S. D. M., smo se ob njem tudi letos zbrali kasno popoldne na isto nedeljo. Še tam smo pomolili za naše rajne. Lepo je, da Slovensko društvo drži to krščansko tradicijo in naj jo le ohrani tudi bodoča leta! – V Geelongu pa smo po slovenski novembrski maši obiskali Western Cemetery, kjer je pokopanih največ geelongških rojakov. Tam vsi skupaj obhodimo ob molitvi rožnega venca vse naše grobove, ustavimo pa se za skupne molitve in ob žalnem petju tamkajšnjega pevskega zbara.

+ Za papežev obisk sem dobil vstopnice za vse, ki so izpolnili predpisani formular, tako za ekumensko bogoslužje na M.C.G. kot za papežovo mašo na dirkališču Flemington. Za udeležbo pri maši sem dobil nekaj več vstopnic, ker vem, da bo zanje še zadnji hip povpraševanje. Za prevoz pa bo moral vsak poskrbeti sam. Priporočajo nam javni transport.

Ker bo papeževa edina maša med nami za prilejence v Adelaidi, tu emigrantski duhovniki nismo uspeli s svojimi predlogi, kako vključiti v obe javni verski prireditvi tudi naše narodne noše, ki bi vso slovesnost tako poživile. Izgovarjali so se na Adelaido – me res zanima, koliko bodo tam v zadevo vpletli etnične skupine. Bo pa pri nas nekaj naše mladine sodelovalo pri nekakšnem plesu pred papeževim prihodom tako na M.C.G. kot na dirkališče. Pač pa bomo vsi izseljeni duhovniki z ostalimi somaševali pri papeževi maši in vsaka etnična skupina je imela pravico izbrati eno osebo, ki bo kot zastopnica svoje narodne skupnosti prejela sveto obhajilo iz papeževih



## Sv. CIRIL in METOD

*Fr. Basil A. Valentine, O. F. M.,*

*SS. Cyril & Methodius Slovene Mission,*

*Baraga House, 19 A'Beckett St., Kew, Vic. 3101*

*Telefon: (03) 861 8118 in (03) 861 7787*

*Slovenske sestre – frančiškanke Brezmadežne*

*Slomšek House, 4 Cameron Ct., Kew, Vic. 3101*

*Telefon: (03) 861 9874*

rok. (Papež bo osebno obhajal sto ljudi.) Pri tem bo zastopal Slovence Jože Vučko in naj mu ostane ta edinstvena prilika v spominu vse življenje.

+ SEJEM prirejajo članice Društva sv. Eme na nedeljo 23. novembra po deseti maši. To prireditev oznamo lokalno preko razmnoženih cerkvenih oznanil in preko slovenske radijske oddaje 3EA. Prirediteljice so se spomile prekasno za objavo v oktobrskih MSLIH, novembrske pa bodo najbrž spet zakasne. Vsekakor upamo in želimo Sejmu lep uspeh. V prodaji bodo razne vredne stvari, domače pecivo, knjige, nabožni predmeti . . . H kuhinji bo vabil vonj na ražnju pečenega okusnega prašička. Na sporedu je tudi srečolov z lepimi dobitki in še marsikaj.

Pri vsaki takile akciji je lepo in vredno sodelovati ter z udeležbo podpreti Društvo sv. Eme. Saj gre za dobre namene. Obenem s tem pokažemo svojo hvaljenost gospodinjam, ki se vse leto za našo skupnost žrtvujejo v dvoranski kuhinji pri naših prireditvah. Želel bi samo, da bi jih bilo čim več, saj več rok tudi več postori, vse roke pa so manj obremenjene. Zlasti matere otrok Slomškove šole naj bi se vrstile v pomoč, vsaj pri malici ob nedeljskem pouku.

+ IZLET bodo priredile članice Društva sv. Eme skupaj s starši in otroki Slomškove šole, ministranti in njih družinami ter pevci našega cerkvenega zbara. Na tretjo decembrsko nedeljo (21. decembra) po maši se bomo odpeljali s svojimi vozili v Donnybrook, prijazen rekreacijski prostor ob izviru mineralne vode, ne daleč iz mesta. Prihranite si to nedeljo in se pridružite! Prijetno domače bo.

+ Božični spored bom objavil prihodnjič. Upam, da bo do takrat že pri nas novomašnik p. Tone Gorjup,

ki v domovini že nekaj mesecev čaka na avstralsko vizo. Vesel dan bo zame, ko bo prišel, pa četudi je rečeno, da samo za tri leta. Prepričan sem, da ga tudi drugi, zlasti mlajši, težko čakate. Toliko let me že gledate in poslušate, da so se me nekateri že upravljeno naveličali. No, p. Toneta čaka veliko dela, da bo mene razbremenil, četudi z mojim pokojem za enkrat še ne bo nič. Vsi skupaj mu kličemo veselo dobrodošlico. Morda nam ga bo pa letošnji Miklavž prinesel ...

+ Da, SVETI MIKLAVŽ nas bo po stari tradiciji spet obiskal. Na prvo decembrsko nedeljo (7. dec.) po deseti maši bo prišel v našo dvorano. Otroci Slomškove šole pripravljajo tudi kratek spored, s katerim bodo zaključili letošnje šolsko leto. Pridite, pripeljite svoje malčke! (Pakete oddajte pred pričetkom maše za odrom, če pa želite to storiti že v soboto, jih prinesite v kuhinjo Baragovega doma!)

+ Večerno mašo bomo imeli na prvi petek (5. dec.) in na praznik Brezmadežne (ponedeljek 8. dec.), obkraj ob pol osmih. Na soboto pred drugo nedeljo, 13. decembra, pa je ob sedmih zvečer vigilna maša, ki velja že za nedeljsko. Vabljeni!

+ Za našo počitniško kolonijo na Mt. Elizi je že povpraševanje in tudi že nekaj prijav. Seveda bomo zopet tam za tri tedne: prvi tenen (od 4. do 10. jan.) je za družine, drugi tenen (od 11. do 17. jan.) za deklice, tretji (od 18. do 24. jan.) pa za dečke. Več o tem pa v prihodnji številki. Prijave seveda že sprejemamo, da si s tem zagotovite mesto.

+ V stolnici sv. Patrika se je 25. oktobra poročila Nadja Šavar, hčerka Vladimirja (že pokojni) in Marije r. Sušelj, Preston. Njen zakonski drug je postal Robert Michael Peters, po rodu – kot ga ime izdaja – Avstralec, po poklicu pa advokat.

In ker je tipkarja navadno moje zadnje delo pri vsaki izdaji MISLI, lahko dodam še poroko dne 15. novembra, ko sta si pred oltarjem naše cerkvice obljušili večno zvestobo Russell James Allen in Sonja Bucaj. Ženin je avstralskega rodu, nevesta pa iz naše družine Silvana Bucaj in Ane r. Mejak, Macleod, rojena seveda že tukaj in krščena pri nas.

Obema paroma naše iskrene čestitke!

+ Krsti pa so si sledili takole: Dne 18. oktobra je pri nas krstna voda oblila Leah Mary, novo članico mlade družine Andreja Fističa in Anite r. Žele, Greensborough. – Naslednji dan, 19. oktobra, pa so prinesli iz Warrandyte h krstu prvorodenčka, ki ga bodo klicali Stephen. Srečna starša sta Cyril Čampelj in Andrea Maree r. Burmeister. – Dne 26. oktobra je pri našem krstnem kamnu zajokal Christopher Damien. Štefan Lotz in Stana r. Dekleva sta ga prinesla iz Kielba Par-

ka. – Pa naj dodam še zadnjega otroka, krščenega 15. novembra: Luke Matthew je prvorodenček Vinka Vidmajerja in Jožice r. Žugič. Družina živi v Tullamarine.

Vsem štirim družinam čestitke, malčkom pa božje- ga blagoslova na pot v življenje!

+ Zadnjič je po pomoti izpadlo poročilo o smrti rojakinje TRAUDE TEHOVNIK r. Svenšek, ki je umrla dn 29. septembra zjutraj na svojem domu v Geelongu (Newtown). Pokojnica je bila rojena 9. oktobra 1933 v Mariboru. V Avstralijo je prišla pred 28 leti in sicer v Geelong k svojemu bratu Albertu, zdaj že pokojnem očetu s. Zalike, to leto novinke pri naših sestrach franciškankah Brezmadežne. V Geelongu se je poročila s Stankom Tehovnikom, doma pri Medvodah nad Ljubljano. Zadnje mesece je hudo trpela, saj ji je težka bolezen počasi črpala moči. Pogrebna maša je bila v sredo 1. oktobra v geelongški glavni farni cerkvi (St. Mary's). Sledil je pogreb na Western Cemetery.

A poleg tega smrtnega primera in v prejšnji številki omenjenega (+ Jakob Mohorko), moram tokrat omeniti v Geelongu kar še dva naša pogreba.

Dne 17. oktobra je umrl med nočnim počitkom WILLIAM STERLE. Starša Stanko (doma iz Koritnice) in Danica r. Fatur (iz Šembij) sta ga našla zjutraj mrtvega: očitno je ponoči dobil napad in mu podlegel. Pokojni Vili je bil rojen v Geelongu 12. avgusta 1959. Vse življenje je nosil v sebi bolezen in je bil morda prav zato od staršev ter obeh bratov še bolj ljubljen. Tudi on jih je imel rad in je cenil njih stalno skrb, ki je tesno vezala družino. – Pogrebno mašo smo imeli v farni cerkvi sv. Tomaža, Norlane, zadnji domek na zemlji pa je dobil Vili na pokopališču Western, ki ima vedno več slovenskih grobov.

Četrти pogreb v Geelongu v dobrem mesecu pa je bil po maši zadušnici, v torek 28. oktobra pri Sveti Družini, Bellpark. Tokrat smo na isto pokopališče kot ostale tri spremili geelongškega rojaka, ki je umrl 23. oktobra v Ballaratu (Lakeside Hospital). IGNAC SABA (ŠABEC) je bil rojen 29. julija 1910 v Kleniku. V Avstralijo je prišel leta 1954 preko italijanskih begunskih taborišč z ženo in otroki (ima tri sinove, hči pa je umrla) ter se nastanil v Geelongu. Žal so se družinske razmere v nekaj letih spremenile in je ostal sam. Dolga leta ni bil pri zdravju in je tudi skoraj oslepel. Zdaj ga je Bog rešil trpljenja. Poleg članov svoje družine, brata Rafaela v Melbournu in Pobežinovih kot najbližjih v Geelongu, zapušča pokojnik v domovini še dve sestri in dva brata.

V Melbournu pa je 17. oktobra na domu hčerke Marije por. Gregorič v Bundoori mirno zaspala v Gospodu IVANA RUŽIČ. Lepo je bila pripravljena za odhod v večnost, saj je nedavno prejela poleg svete

popotnice tudi zakrament maziljenja. Blaga pokojnica je dočakala lepo starost 87 let: rojena je bila 14. februarja 1899 v Mohoričevi družini, Zvoneče v Istri. Mlada se je poročila z Ivanom Ivančičem, a že po enem mesecu zakona ga je pri gozdnem delu ubilo drevo. Po nekaj letih se je ponovno poročila, zdaj pa je tudi Ivan Ružič že dolgo med pokojnimi. Mama je prišla v Avstralijo v juliju 1974 in je vsa leta živila s hčerkko, ki je lepo skrbela zanjo in jo skoraj do zadnjega kar redno vodila k slovenski maši. — Pogrebna mašo smo imeli v ponedeljek 20. oktobra v slovenski cerkvi, nato je sledil pogreb na pokopališče Fawkner.

Dne 30. oktobra je v Harold McCracker Nursing Home, North Fitzroy, kjer je bila komaj en dan, zaključila svojo zemske pot ANTONIJA KOZOLE r. Jeler. Življenje je začela 10. decembra 1900 v Brestanici (bivši Rajhenburg). Z zdaj že pokojnim možem Jožetom sta še pred vojno odšla na delo v Belgijo. Vojna leta so Kozoletovi preživelni v Avstriji, po vojni pa so se zaradi razmer doma podali v svet: leta 1949 so emigrirali v Avstralijo in si v Pascoe Vale postavili prijazni domek. Mnogi se spominjamo mamine gostoljubnosti, pa tudi njenega vzorno urejenega vrta. Po moževi smrti (1978) je Kozoletova mama živila v svojem stanovanju v Glenroyu, saj je bila do zadnjega rada samostojna in nikomur v nadlego. Žal se je s starostjo pojavila tudi bolezen, ki je počasi zahtevala vedno več, tudi veliko potrpljenja. A lepo pripravljena in brez bojazni je čakala smrti, njeni zadnji klici pa so veljali Mariji, katero je tako rada častila v življenju. — Pogrebna maša je bila v ponedeljek 3. novembra v farni cerkvi Corpus Christi v Glenroyu, k počitku pa smo položili mamino izmučeno truplo v možev grob na pokopališče Fawkner. Od

petih sinov so trije v Avstraliji, eden v Kanadi, eden pa je že med pokojnimi.

V začetku novembra je melbournsko slovensko sreño presunila vest, da je v Knežaku, na obisku domovine, dne 3. novembra zadeta od kapi preminula Slavčeva mama — TEREZIJA SLAVEC r. Malečkar. Še dan prej je bila na grobu svojega že pred leti umrela moža, naslednji dan je med molitvijo rožnega venca mirno zaspala. Ne le družina njene hčerke Berete por. Žele, pri kateri je vsa leta med nami živila, tudi drugi bomo pogrešali njen blagi smehljaj in neno dobroto, saj je rada prihajala k slovenski maši in na naše prireditve ter tudi rada priskočila na pomoč. Mama je bila rojena 15. junija 1913 v vasi Javorje. Poročila se je leta 1936 v Knežaku. Leta 1962 v mesecu aprilu je prišla v Avstralijo k svoji hčerki in med nas. — Mašo zadušnico smo imeli ob oznanilu smrti, v sredo 5. novembra. Cerkev je bila polna kot za praznik in udeleženci so darovali 440 dolarjev za bodoči Dom ostarelih v spomin pokojni Tereziji namesto cvetja na njen grob. Zahvala vsem, posebej Smrdelovi Anici, ki je nabirkajo pred cerkvijo začela.

Iskreno sožalje vsem sorodnikov naših pokojnih, duše preminulih rojakov pa naj uživajo večni mir v božjem naročju!

+

+ V Baragovi knjižnici so na razpolago Marijanski koledarji (stenski). Cena dva dolarja. — Dospeli so tudi žepni slovarji (slovensko - angleški in angleško - slovenski v eni knjigi). Cena deset dolarjev. — Ivan Lapuh iz Morwella nam je poklonil 25 knjig svoje pesniške zbirke "Cvet ljubezni", izkupiček (cena je štiri dolarje) pa namenil za Dom ostarelih. Lepa zahvala!

**Ob raznih  
cerkvenih  
slovesnostih  
občudujemo  
v našem  
svetišču  
živi pestri  
slovenski  
"pušeljc".  
Tako daleč  
od rodne grude.  
In ta šopek  
je mladina —  
tukaj rojena.  
Pa vse lepe  
narodne noše  
z avbami vred  
so narejene  
tu v Avstraliji.  
Foto: S. Novak**





# Z VSEH VETROV

**SIR JOH** je naše avstralske novinarje in politike in še mnoge druge spet pošteno potegnil za nos. Kakšna gonja je bila zoper Premierja zvezne države Queensland pred novembrskimi deželnimi volitvami. Ko časopisi uporabljajo največje črke, kar jih imajo na razpolago, da na prvi strani povedo bralcem o "gotovem koncu politične poti" 75-letnega "senilnega starca", bralca že nekako prepričajo. In celo izid povpraševanja po brisbanskih ulicah je povedal, da Sir Joh "ne more zmagati". Isto je potem potrdil tudi računalnik, ta pa se "ne more zmotiti"...

Premier Bjelke-Petersen se je pa samo smejal in vodil svojo predvolilno kampanjo kot bi ga ne brigal ves svet, najmanj novinarska gonja. Pa je mož spet pokazal vsej Avstraliji, da ni senilen in da ima svojo kajizmo, pa tudi veliko politično prakso, ki jo pridobe samo leta. In tudi, da je med našimi politiki ob tem nepričakovanim izidu queenslandskih volitev kar največji – pa ni važno, s kakšno velikostjo klobuka na glavi hočejo drugi zvišati svojo politično postavo.

Naši levičarski novinarji zdaj molče, ker jih je pošteno sram. Večina prebivalcev Kraljičine dežele pa je zadovoljna v zavesti, da bo vsaj do prihodnjih volitev živila v miru, ki ga po drugih naših deželah ob vsakdanjih stavkah in demonstracijah enostavno ni več najti. Res škoda, da je v vsej Avstraliji en sam Sir Joh in še ta že v letih!

**ČLOVEK BI MISLIL**, da je očak slovenskega časopisa doma v matični deželi Sloveniji, pa z njim "dviga zastavo" – Slovenija v svetu. Ne sicer v Avstraliji, pač pa v ZDA. Čast najstarejšega obstoječega časopisa

## E. Z. OFFICE MACHINES Pty. Ltd.

Zastopnik podjetij Olympia in Adler strojev se melbournskim Slovencem priprloča za prodajo novih in starih pisalnih, računskih in podobnih strojev vseh znank. Izvršujemo vse vrste popravil!

V zalogi imamo slovenske črke ČŽŠ, ki jih Vaš pisalni stroj morda še nima.

## EMIL ZAJC

1475 Centre Road, CLAYTON, Vic. 3168  
Telefon: 544 8466

gre po vsej pravici "Amerikanskemu Slovencu", ki še vedno izhaja v Clevelandu, ameriški Ljubljani. Časopis se je rodil 3. septembra 1891 v svojo prvo izdajo. Njegovo življenje je povezovalo slovenske izseljence Združenih držav ter dalo pobudo za številne slovenske ustanove po ZDA, kakor tudi slovenske župnije.

Danes je list že dvojezičen in zelo okrnjen, a vendarle še živi. In vsi mu želimo, kjer koli smo po Sloveniji v svetu, da bi dočakal svojo častitljivo stoletnico!

**ZNANO JE**, da je prva atomska bomba, ki je padla 6. avgusta leta 1945 na japonsko Hirošimo, naenkrat končala življenje 140.000 človeškim žrtvam. Manj pa je govora o strahotnih posledicah, ki še danes uničujejo takrat redke preživele prebivalce Hirošime in Nagasaki ter okolice. Poročilo ve povedati, da za posledicami takratnega sevanja sleherni dan umre približno deset Japoncev. Samo od lanske obletnice pa do letosnjene je za posledicami umrlo 4.541 žrtev takratnega sevanja. V roku enega leta in štirideset let po nesrečnem dogodku, torej po štirih desetletjih počasnega umiranja. Že samo ta misel bi morala biti vsem odgovornim dovolj za odločen sklep: Nobene atomske bombe več!

**O SENATORJU LAUSCHETU** in njegovem letosnjem odlikovanju berete drugje v tej številki. Tudi mi smo ponosni nanj, saj je zaveden rojak Slovenije v svetu. Ime Lausche ni tuje v izdajah "Congressional Record", kjer so bili objavljeni njegovi številni govorji v ameriškem kongresu v teku dvanajstih let kot eden največjih ameriških senatorjev. Letos pa je njegovo ime spet na straneh tega uradnega vladnega tiska Združenih držav ameriških. Dva kongresnika sta govorila o njem ob priliku njegove 90-letnice in pa nove knjige "Ohio's Lincoln – Frank J. Lausche", ki jo je izdal dr. Edward Gobetz.

Dne 27. februarja letos je kongresnica Mary Rose Oakar počastila Lauscheta kot "a legend in Ohio's politics" in poudarila, da "nine decades haven't lessened the vitality or vigor of this statesman from

Se želite naučiti voziti avto?

## ŠOFERSKI POUK

Vam z veseljem nudi

## "FRANK'S AVTO ŠOLA"

32 THE BOULEVARD, FAIRFIELD WEST,  
N.S.W., 2165  
Telefon: 72 1583

**DRAGI ROJAKI,  
POTUJETE  
V EVROPO?**

Na pragu domovine, sredi stare Gorice, ob drevoedu Corso Italia, Vas pričakujem v PALACE HOTELU, najboljšem hotelu v mestu: 75 sob s kopalnico, telefonom, radijskim sprejemnikom, barvnim TV, mini-barom, klimatizacijo. Najmoderneje užitje po zelo ugodnih cenah: samska soba 43 avstr. dol., dvoposteljna 56 avstr. dol. Gostom so na razpolago hale, konferenčna dvorana, parkirni prostor in hotelska restavracija.

V PALACE HOTELU bo poskrbljeno za Vaše čimprejetnejše počutje, dobrodošlico pa Vam bo osebno izrekel rojak

**VINKO LEVSTIK**

Tel. (0481) 82166 / Telex 461154 PAL GO I



great state of Ohio". Knjigo imenuje "a fitting tribute to a distinguished American". — Dne 17. marca pa je bralcem "Congressional Record"-a povedal kongresnik slovenskega rodu Dennis E. Eckart, da je Lausche "of Slovenian descent and very proud of his heritage . . . Through integrity, intelligence, and compassion he rose to fight for opportunities for many Americans as a Senator from Ohio". Nato pa Eckart dodaja kar cel članek iz clevelandskega časopisa "Ameriška domovina", ki govorji "o knjigi in tem velikem možu".

Bog daj našemu visokemu devetdesetletniku še naslednja leta življenja v zdravju in zadovoljstvu!

"**GOSPOD V BELEM**" je naslov filmu belgijskega režiserja Lejeune-ja o papeževem obisku Belgije v lanskem maju. A to ni kak dokumentarni film, temveč kritika tega dogodka in delovanja Cerkve. Katoliški dnevnik La Libre Belgique je o filmu zapisal: "Lejeune ne vidi niti vere kristjanov niti duhovne daljnosežnosti obiska. Ne vidi srečnih množic, sijočih obrazov, odobravanja na vsakem koraku, ki ga ni nihče pričakoval. Ne vidi niti molitve vernikov ali pa je že pozabil nanjo . . ." — Morda bi lahko nekaj podobnega rekli tudi na ugovore nekaterih ob papeževem obisku med nami v teh dneh. Le kdo more vsem ustrezti?

"**KRAJ MIRU**" imenujejo Assisi, mesto velikega glasnika miru sv. Frančiška Asiškega. Nič ni zato

čudno, da so se na pobudo papeža Janeza Pavla II. na "dan miru" — 27. oktobra letos, prav tam zbrali k razmišljaju o miru in skupni molitvi za mir predstavniki raznih krščanskih Cerkva, pa tudi zastopniki nekrščanskih verskih skupnosti so se jim pridružili. Med nekrščanskih verstv so bili navzoči zastopniki Judov, muslimanov, budistov, hinduistov, šintoistov, iranskih in libanonskih šiitov, pa tudi raznih afriških tradicionalnih ver. Papež sam je pri vhodu v baziliko Marije Angelske sprejel in pozdravil posamezna zastopstva.

Na ta dan naj bi potihnilo orožje po vseh svetovnih bojiščih in tudi gverilske skupine naj bi bile vsaj en dan v premirju. Na mnogih krajinah se je ta papeževa želja uresničila, druge pa so — kot smo slišali v poročilih — prijateljski poziv prezrli. Vsekakor je bil ta dan pomemben za ves svet in za sožitje med narodi — dokaz, da bi svet lahko živel v miru, če bi bilo med narodi količaj dobre volje.

**GALLUPOV INŠTITUT** za raziskovanje javnega mnenja je nedavno objavil ugotovitve svoje obširne ankete o vernosti in nevernosti. Po teh podatkih odstotek verujočih v svetu narašča: od leta 1970 do danes je ta odstotek poskočil od 72 na 79, medtem pa je odstotek teh, ki se priznajo za ateiste, padel od 13 na 4,4, kar je res občuten padec. — Podatki so zanimivi, a treba bi bilo vzeti v poštev ne le kaj kristjani izjavljajo, ampak kakšno je njih krščansko življenje.

## KOTIČEK NAŠIH MLADIH

Dragi striček!

Ker bo vzelilo še nekaj let, da mogoče pridemo na stran Kotička v Galerijo mladih, pošiljamo tole sliko cele naše skupine. Če nas imaš kaj rad, jo boš objavil, saj smo na njej sami pridni fantki. Kot vidiš, se znamo lepo smejati.

Smo ministranti pri Sv. Rafaelu v Sydneju. Vsako leto nas p. Ciril popelje na izlet. Tako smo se tudi letos, 1. septembra, ob devetih zjutraj zbrali pri cerkvi. Pater je najel minibuz, da smo vsi lahko udobno se-deliti.

Po hitri cesti smo se odpeljali skozi Campbelltown in Picton. V Mittagongu smo odšli proti Moss Vale, nato pa po strmi in zaviti cesti preko slikovite pokrajine čez Robertson. V parku Minnamurra smo pomalicali, nato pa šli po soteski do slapa.

Seveda je bilo za nas vse največje doživetje, ko smo se ustavili v Jambaroo Parku. Tam za razvedrilo nudijo smučanje po travi, vožnjo s hitrimi avtomobi



## NA BOŽJEM SRCU

PRITISNIL ME BOG NA SRCE JE,  
KO DETE NEDOLŽNO IN SREČNO,  
IN PROSIL BOGA SEM PREVROČE,  
NAJ TAM BI POČIVAL NA VEČNO.

A ON MI DEJAL JE: "OJ, DETE,  
PREVEČ SI ŽE PROSIŠ TE SREČE;  
NI RAJA ŠE ZATE, ŠE TRPI,  
SE V OGNJU ŽIVLJENJA ČISTEČE!"

KO UČISTIŠ SE V PEČI ŽIVLJENJA,  
V ČISTILNICI ZLATA DOL ONI –  
POTEM PA BREZ PEG IN BREZ BOLI  
NA PRSIH NA VEKE MI SLONI!"

**SIMON GREGORČIČ**



bilčki, vožnjo s čolnom in sankanje po železnem koritu. Veliko veselja nam je nudil vzpon po hribu s sedežnico, nato pa spust navzdol po zavitem kanalu. Vsak od nas si je to zanimivo vožnjo kar po večkrat privoščil.

Na poti domov smo se v Wollongongu okreplili pri McDonalds-u, da ne bi omagali pred vrnitvijo k cerkvi.

Hvaležni smo p. Cirilu za prijeten izlet. Tebe, dragi striček in vse Kotičkarje, posebno pa vse ministrante, lepo pozdravljamo –

Mark, Richard in Alex Slatinšek,  
Robert Jamšek, Michael Godec,  
David in Joško Erzetič,  
Tomaž Petrič, Robert Fišer,  
Peter in Tomaž Sušnik.

**DRAGI KOTIČKARJI!** A najraje bi napisal: Dragi lenuščki! kajti z zadnjo SLIKANICO SV. FRANČIŠKA ste me skoraj pustili na cedilu. No, nekaj lepo pobaranih slik je prišlo, a pričakoval sem mnogo večji odziv. Lenuščki še enkrat! Tudi od vseh teh "pridnih fantkov" – sydneyjskih ministrantov na tu objavljeni fotografiji, ni niti eden med umetniki, ki so se usmilili strička ...

Od vrnjenih slikanic se mi je zdela tokrat najlepša ta, ki jo je poslala dvanajstletna BARBARA SMRDEL iz Bulleena, Vic. Tako njej pripada nagrada.– Striček

**PEAKHURST, N. S. W.** — Z veliko žalostjo v srcu sporočava žalostno vest, da naju je dne 24. oktobra letos zapustil sin **DAVID GRASSMAYR**. Umril je nepričakovano v cestni nesreči, star komaj 21 let. Bil je dober študent metalurgije, a za našo družino je pomenilo še več, da je bil nama dvema tudi kot odrastel zelo zelo dober otrok. Njegova smrt je prizadela vse, ki so ga poznali, posebej seveda naju starša ter brata Marka in Štefana.

Pogreb dragega Davida je bil 29. oktobra v Sutherlandu, mašo zadušnico za pokoj njegove duše pa smo imeli tudi naslednji dan v slovenski cerkvi sv. Rafaela v Merrylandsu.

Zahvaljujeva se vsem sorodnikom in prijateljem, ki so nam stali ob strani v teh težkih urah.

Žalujoča Anton in Irena Grassmayr s sinovoma.

**MT. MEE, QLD.** — Danes pa moram sporočiti žalostno vest, da je slovensko družino Kraljičine dežele zopet obiskala neizprosna smrt. Nenadoma nas je zapustil mož in družinski oče **ALOJZ KLEKAR**, ki je 26. oktobra omahnil, zadet od kapi. Klekarjevi so zdaj živeli v Maryborough, prej pa od prihoda med nas v Acacia Ridge.

Pokojnik je bil rojen 17. marca 1932 v Čakovcu. Leta 1955 se je poročil z Anico Zorec, doma iz Prekmurja. Preko Avstrije je Klekarjeva družina leta 1959 našla pot v svobodni svet: v oktobru je dospela na ladji "Flaminia" v Avstralijo. Sedem let so živeli v Melbournu, predno so se preselili na sever. Od šestih otrok je pet fantov — Toni, Lojzek, Fredi, Berti in John, le zadnja je deklica Marjanca. Lojzek je žal že pokojni: umrl je leta 1974 v Mt. Isi.

Ko smo pokojnika polagali v grob, smo mu žeeli, naj mu bo lahka avstralska zemlja. Anici in otrokom izrekam v imenu vseh tukajšnjih Slovencev iskreno sožalje.

Vdova Anica me je tudi naprosila, naj bi svojemu žalostnemu poročilu dodal njeno in otrok zahvalo vsem rojakom, ki so nudili v dneh preizkušnje pomoč, izrazili sožalje in prinesli cvetje na grob ter se udeležili molitev in pogreba dragega pokojnega moža in očeta. Bog naj bo vsem bogat Plačnik!

Pa naj za konec še pozdravim vse bralce naših dragih Misli, ki nas vse družijo v eno božjo in narodno družino. Zlasti ob obisku smrti tako čutimo, da res potrebujemo drug drugega. — Mirko Cuderman.

**Obema preizkušanima družinama, Grassmayrjevi in Klekarjevi, tudi moje iskreno sožalje!** — Urednik

**GLEN WAVERLEY, VIC.** — Rada bi se preko naših MISLI iz srca zahvalila vsem, ki ste ob priliki smrti moje drage sestre Marice por. Vukšinič stali ob strani moji in njeni družini. Posebej gre moja zahvala p. Ba-

## KRIŽEM AVSTRALJSKE SLOVENIJE

ziliju in slovenskim sestrám ter društvu "Planica" za vse razumevanje in pomoč. Naj Bog povrne vsem za tolažilne besede in cvetje na prerani grob, v prvi vrsti pa za molitve in prisotnost pri rožnem vencu ob krsti, pogrebni maši in obredih pokopa. Ne pozabite Marice tudi v bodoče v svojih molitvah! — Žalujoča in hvaležna Vilma Varglien z družino in družina Vukšinič, Mulgrave.

**BULLEEN, VIC.** — V imenu vseh Kozoletov se ob izgubi drage in skrbne mame **Antonije Kozole**, ki nas je nedavno zapustila, toplo zahvaljujem vsem, ki ste mami kakor koli z obiski in pozornostmi lajšali zadnje čase smrtne bolezni. Zahvala vsem, ki ste se nam pridružili na njen pogrebni dan in k maši zadušnici in pokopu, ali darovali cvetje na njen grob. Naj bo vsem plačnik dobri Bog! Draga pokojnica pa naj počiva v božjem miru! — Dragica Kozole.

**ALBION PARK RAIL, N. S. W.** — Najprej bi rada objavila toplo **ZAHVALO**. Najprej pokojnemu Rudiju. Bil je zares dober mož, oče in oskrbnik — naj Ti bo zvesti Bog bogat plačnik! — Dalje iskrena

**SLOVENSKO  
DRUŠTVO SYDNEY**  
45 Ferrers Rd., Horsley Park,  
N. S. W., 2164  
Tel.: 620 1265



NAŠ SLOVENSKI

HRIBČEK VABI...

... člane društva ter vse rojake in njihove prijatelje vsako soboto in nedeljo. Postreženi boste z raznimi pičami in okusno hrano.

Klub našega slovenskega društva je odprt: vsako soboto od dveh pop. do polnoči ter vsako nedeljo od poldne do osmilj zvečer. Vsako drugo soboto prirejamo ples do polnoči ob zvokih dobre domače glasbe.

Poleg tega imamo ob sobotah, nedeljah ter ob sredah zvečer tudi kulturne in športne dejavnosti, na katere so vabljeni vsi rojaki.

Za informacije kličite:

Štefan Šernek, tel. 528 3423

# Funerals of Distinction Pty. Ltd.

A.F.D.A.

724 5408

17 Railway Parade, Fairfield, 2165

72 3093

Sydneyanskim Slovencem v času žalovanja 24 ur dnevno na uslugo: v velikem Sydneyu, na deželi, v Canberri A.C.T., kakor tudi pri meddržavnih ali prekomorskih prevozih pokojnih.

zahvala patronu Valerijanu in Cirilu, prvemu zlasti za obisk v bolnišnici. Hvala wollongongškemu društvu "Planici", zlasti Ivanu Rudolfu za lepe in tolazilne poslovilne besede ob odprttem grobu. Hvala družini Gojak, zlasti gospe Nadi, ko je prihitela že nekaj dni popreje, da je delila žalostne trenutke z nami. Hvala vsem gospodinjam in družinam, ki so poskrbele za postrežbo v dvorani. Bog naj povrne vsem številnim sorodnikom, prijateljem in znancem, ki ste se udeležili molitve rožnega venca ob odprti krsti na predvečer pokopa, se udeležili pogreba, obsuli Rudijev prerani grob s cvetjem, darovali za maše in nam poslali nešteto sožalnih kart. Vsem, prav vsem iskrena zahvala – Alojzija Podbevšek z otrokoma.

Upam, pater urednik, da boste našli prostorček za

Urarsko in zlatarsko podjetje

*Alexander*

WATCHMAKER and JEWELLER  
190 Church Street (vogal Macquarie St.)  
Parramatta, N. S. W.  
Telefon 633 1384

vam nudi 10% popusta pri vsakem nakupu, 20% pa na vsa popravila ur in zlatnine ter šest mesecov garancije.  
Engraviranje imen brezplačno.

HANDMADE JEWELLERY DESIGNED AND  
MADE IN OUR OWN WORKROOM.  
Sydneyjski rojaki, pride in se sami prepričajte  
o ugodnih pogojih. — Priporočata se  
*E. & C. ROBNIK*

Melbournskim Slovencem se priporoča  
KAMNOŠEŠKO PODJETJE

**VIZZINI MEMORIALS**

Proprietor: Giovanni Verga

9 TRAWALLA AVE., THOMASTOWN, VIC.  
Telefon: 359 5509  
doma: 478 5375 in 465 7060

Nagrobne spomenike izvršujemo po dogovoru.  
Garancija za vsako naše delo!

mojo zahvalo. Res je pozna, a ne boste verjeli, kolikokrat sem se pripravila k pisanku. Pa so me začele oblikovati solze in nisem mogla niti začeti. Odložila sem za nekaj dni, pa zopet ni šlo. Tudi danes nisem vedela, ali bom končala ali ne. Boleham na srcu in se moram paziti vznemirjenja.

Pošiljam vam rešeno Zloženko, saj tudi Križanke vedno poskušam reševati, pa mi ostane ena ali dve besedi in ne morem poslati. Obenem prilagam tudi naročnino za Misli, ki me vedno razveselijo, ko jih poštar prinese. Redne so vsaki mesec, pa četudi ne pridejo v začetku meseca – razumemo Vaše delo in lepa hvala za trud.

Še posebno se Vam zahvaljujem, da sem našla v majski številki slike cerkve Lurške Matere božje v Brestanici (bivši Rajhenburg). V tej cerkvi je bil krščen in birman moj pokojni mož Rudi. Lani sva skupaj obiskala Slovenijo in domače. Rudi se je po dolgih 41-ih letih vračal v svoj rojstni kraj. Bil je tako ginjen, da se je zjokal kot otrok. Jaz sem bila prvič tukaj, svoje domače pa sem obiskala leta 1974 z otrokom in jima je bilo v Sloveniji zelo všeč.

V Mislih je bila tudi nedavno objavljena slika naše župnijske cerkve Šmarje-Sap. V tej sem bila pa jaz krščena, birmana pa v Ljubljani.

Pozdravljam tudi s. Petro in ostale sestre, Vam pa se zahvaljujem za objavo mojih vrstic zahvale. Vaša hvaležna naročnica – Alojzija Podbevšek.

**AINSLIE, A. C. T.** – Pater urednik, saj boste našli malo prostora za teh nekaj vrstic. Za nami je Mladinski koncert, ki je bil letos tu pri nas v Canberri. Tudi jaz ga nisem hotel zamuditi in sem bil s svojo družino prisoten. Na odrhu mi je padel v oči napis: NAŠA PESEM NAJ ŽIVI! Lepo in prav. A kot zavednega Slovenca - Štajerca me je prevzelo, kje je kak napis o Sloveniji ali Slovencih. Tudi slovenske in avstralske zastave nisem nikjer videl. Imel sem občutek kot da bi pri vsej svoji bogati pesmi in plesih le nekako skrival svojo narodnost. Naša rođna dežela se imenuje Slovenija in tudi svojo narodno zastavo imamo. Med nami je bilo na koncertu tudi precej tujih gostov – me res zanima, kaj so si oni mislili. Sam sem med pavzo slučajno naletel na takega tujca in me je spraševal,

ali smo Srbi ali Hrvati ali kaj drugega. Končno sem mu po dolgi debati dopovedal, odkod prihajamo in kdo smo.

Versko središče, ki te koncerne prieja, naj bi go-to mislilo tudi na to, saj je odgovornost na njemu. Naj se ne bojimo napisa SLOVENIJA! Bodimo kar smo – slovenskega rodu! Če se bomo mi sramovali slovenskega imena, bo šel tudi naš tukajšnji rod po naši poti. Zato pa naj živi avstralska Slovenija še na mnoga leta pod svobodnim soncem! In Bog z vami vsemi! – Zvonko Bezjak.

Nič ne dvomim, da sta oba sydneyjska patra mislila najbolje in sta tudi zavedna Slovence. Da bi pa lahko Slovenijo vedno še bolj poudarjali ter ovrgli napačne ozire glede slovenske narodne zastave, je pa tudi res. Le kolikor bomo sami storili, toliko bomo priznani pred svetom. – Op. ur.

PORT LINCOLN, S. A. – Pa prejmite spet enkrat pozdrave iz našega kota. Nekje daleč smo od ostalih rojakov, zato pa nas Misli in njih novice še bolj razveseli, saj so edina povezava z avstralsko Slovenijo.

Med nami tukaj ni kaj novega. Lahko pa omenim, da je naša "mati", kot jo vsi kličemo, obhajala nedavno 91 let življenja. To je Otilija Zuodar, doma iz Cegijna blizu Tolmina. Že svoja tri desetletja je tukaj pri sinu in je seveda najstarejša članica naše male slovenske srenej. Je pa za svoja leta še čvrsta in ji vsi želimo korajno naprej stoljetnici naproti. Mati, Bog naj Vas podpira z zdravjem in zadovoljstvom! To Vam kličemo vsi Vaši znanci. – Roža Franco.

Mati Otilija, čestitke k rojstnemu dnevu tudi od urednika, saj se že skoraj trideset let poznavata.

Melbournskim rojakom je na uslugo

#### ZOBNI TEHNIK — DENTAL TECHNICIAN

LUBI PIRNAT

18 WIDGWAY AVE., BURWOOD, Vic.

Telefon: 288 4159

Izdelava umetnega zobovja in vsa popravila.

Full denture service and repairs.

#### HEIDELBERG CABINETS PTY. LTD.

FRANK ARNUŠ

Priporočamo se melbournskim rojkci. za izdelavo kuhinjskih omar in drugega pohištva po zmerni ceni.

7 LONGVIEW COURT,

THOMASTOWN 3074

(Bundoora Industrial Park)

TEL.: 465 0263

A.H. : 459 7275

LAKE HEIGHTS, N. S. W. – Z veseljem sem prebrala članek Danice Petrič o letošnjem mladinskem koncertu v Canberri. Menim, da smo odrasli včasih preveč kritični do naše mladine. Ni lahko biti napovedovalec, če nisi v Sloveniji hodil v solo. Kolikokrat se še nam kaj zatakne, ko beremo pri maši berila . . .

Mnogo je pripravljanja, pa še gre kaj narobe. No, bo pa drugič boljše! Glavno je, da se naša mladina z veseljem udeležuje teh vsakoletnih koncertov.

Glasnike smo že lani v Adelaidi pogrešali. Na vprašanje, kje so naši violinisti in pevci, da bi zapeli kakšno arijo, pa lahko rečem: Bili so med nami, a violine so pustili doma. Ko sem ob priliki omenila, da bi nam kdo zaigral kakšno sladko na violino ali zapel arijo, sem dobila odgovor: "Kdo nas bo pa poslušal?"

Med našo mladino je precej resnih študentov klavirja, violine in te vrste inštrumentov, a kadar kdo nastopi na odru, se začnemo v dvorani med seboj glasno pogovarjati. Žal za večino le harmonika nekaj velja.

Na letošnjem koncertu res ni bilo nobene cerkvene pesmi. Smo pa zato poslušali mladinske zbole naslednji dan pri maši. Z užitkom smo prisluhili pesmim, ki jih ne slišimo vsako nedeljo. Res pohvale vredni so vsi, ki so nastopili na koncertu in pri maši.

Rada bi se tudi zahvalila canberrskemu društvu, ki nas je tako lepo sprejelo in postreglo. Občutek, da si dobradošel, je veliko vreden. – Margaret Hatežič.

#### SYDNEYSKIM ROJAKOM

nudi

#### BOLOGNA SMALLGOODS

Telefon

728 1717

7 QUEST AVE.

CARRAMAR, 2163

sveže meso, kvalitetno suho meso,  
raznovrstne salame in druge mesne izdelke.

Za razne priložnosti po naročilu  
spečemo tudi celega prašička.

Hitra in brezplačna dostava.

Obrnite se na nas!

Priporoča se lastnik podjetja

J. & A. ŠKRABAN

**Vodoravno:** 3. premiki posebne vrste; 7. snov, ki jo uporabljamo pri bogoslužju; 9. opojna pičača; 10. ne en sam, ampak več skupaj; 11. gotova pot, zvrstitev dogodkov; 12. z barvo označen politični levičar; 14. indijsko mesto, ki hrani truplo sv. Frančiška Ksaverija; 15. najvažnejše pri žitaricah; 16. trda gmota; 17. s poroko pride v sorodstvo; 18. divja žival; 19. boječ, strahopeten; 21. po nekom mahne, udrihne; 23. nedoločena omemba gotove skupine; 24. dva skupaj; 25. žensko ime; 26. narkoza, nezavest.

**Navpično:** 1. naslov znane Gregorčičeve pesmi; 2. domače moško ime (skrajšano); 4. geometrično telo; 5. mednarodni izraz pri športni igri za "zunaj"; 6. naslov znane Gregorčičeve pesmi; 8. pridene; 13. tobak uporablja, a ne kadi; 15. neljub zajedalec; 16. počasi oslabim; 18. ena kožnih okvar; 20. po zračni poti gre; 22. Oče v svetopisemskem jeziku.

Rešitev posljite na uredništvo do 6. decembra, ko bo žreban nagrjenec!

\* \* \*

#### REŠITEV ZLOŽENKE

oktobrske številke:  
A. 1. potok; 2. Metod; 3. romar; 4. žamet; 5. rišar. Ime žuželke v mastno tiskanih kvadratih je: KOMAR. — B. 1. atlas; 2. Klara; 3. (Ksaver) Meško; 4. jelen; 5. namen. Ime žuželke v mastno tiskanih kvadratih: SRŠEN.

REŠITEV so poslali: Sestre v Slomškovem domu, Francka Anžin in Marija Špilar, Marija Oppelt, Sestri v Baragovem domu, Jože Grilj, Nada Plut, Anica Kodrič, Lidija Čušin, Ivan Podlesnik, Anica Melnyk, Joe Belovič, Slavka Lumbar, Martin Pečak, Albina Konrad, Štefan Zalik, Alojzija Podbevšek.

Žreb je določil nagrado Nadi Plut.



Sinko pride domov ves umazan od nog do glave.

"Ti mali pujs, ti! . . ." ga okrega oče in čez nekaj časa nadaljuje: "Sicer pa, ali sploh veš, kaj je to: mali pujs?" — "Seveda vem. To je sin velikega pujsa."

Priporočam se Slovencem  
vzhodnega dela velikega Melbournea  
za vsakovrstna avtokleparska dela,  
avtobarvanje in podobno.

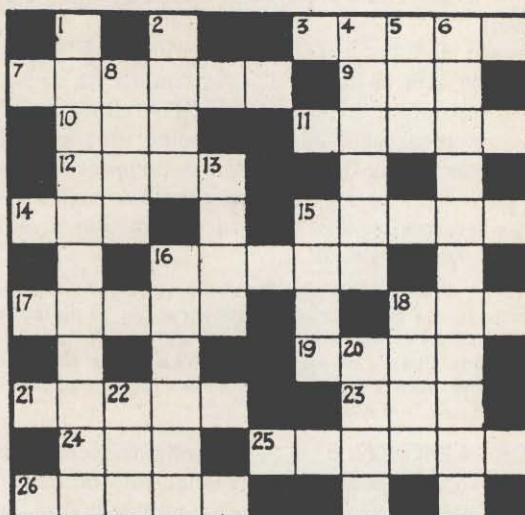
Popravljamo zasebno in za vse večje zavarovalnice.

**A. V. MOTOR BODY REPAIRS**  
1/117 LEWIS RD., WANTIRNA SOUTH, 3152,  
VIC. — Telefon delavnice 221 5536

TOWING SERVICE 24 ur dnevno  
na telefonu 221 5757  
ali pa doma — 232-4314

Rojak VOJKO VOUK

## Križanka



TUDI S KISLIM OBRAZOM  
SE DA SMEJATI . . .

/Uvoženo iz domovine/



+ Če je molk res zlato, potem naš delavski razred ne bo nikoli obubožal.

+ Vsi smo zapravljali, ostalo je pa samo nekaterim.

+ Kjer smo mi, je spredaj, in kadar smo zadaj, je zadaj spredaj.

+ Zaščitimo zasebno lastnino, ker jo bo treba vrniti družbil

+ Marx nam je dal Kapital, mi pa potrebujemo kredite.

+ V brezrazredni družbi živijo najboljše buržui.

+ Bojevitost nekaterih tovarišev je neverjetna. Svoj položaj branijo bolj zagrizeno kot pred 45 leti.

+ Spet se bomo postavili na svoje noge! In to na vse štiri.

+ Daleč smo prišli, toda o tem bomo razpravljali, ko se bo povečala zgodovinska razdalja.

+ Kdor mlati prazno slamo, mora uvažati zrnje.

+ Kdor zasluži manj kot 100.000 din na mesec, je žrtev socializma. Kdor med 100.000 in 200.000 din, je izkorisčevalc socializma. Kdor pa več kot 200.000 din, je lastnik socializma.

+ Poklicali so me na pogovor, da mi povedo, naj bom tiho.

**KRAŠKI IZLIVI** – Pesmi Marcele Bole, Melbourne. Cena 7.– dol.

**ISKANJE** – Pesmi Petra Košaka, Melbourne. Cena 3.– dol.

**CVET LJUBEZNI** – Pesmi Ivana Lapuha, Melbourne. Cena 4. – dol.

**SVETO PISMO NOVE ZAVEZE** v prikupni žepni izdaji. Z opombami in kratko razlago težko razumljivih mest. Cena 6.– dollarjev.

**KRISTJAN MOLI** je naslov molitvenika s 305 stranmi. Cena 5.– dol.

**HVALIMO GOSPODA** je zbirka ljudskih cerkvenih pesmi (z notami) v obliki molitvenika, z dodatkom stalnih mašnih in drugih molitev. Cena je 5.– dol. Ista pesmarica v skrajšani obliki stane 2.– dol.

**HOJA ZA KRISTUSOM** je knjižica v obliki molitvenika, ki obsega nesmrtnе spise Tomaža Kempčana. Cena 5.– dollarjev.

**SHEPHERD OF THE WILDERNESS** – Angleški živiljenjepis misijonarja Baraga v žepni izdaji. Spisal Bernard J. Lambert. Cena 2.– dol.

**DREAM VISIONS** – Cankarjeva knjiga "Podobe iz sanj" v odličnem angleškem prevodu, Slovenian Research Center, USA. Cena 11.– dol.

**MEN WHO BUILT THE SNOWY** – O življenju ob graditvi Snowy Mountains projekta napisal v angleščini Ivan Kobal. Cena 8.– dol.

**THE GLIMMER OF HOPE (Svit upanja)** – Izšla v angleškem jeziku v samozaložbi pisca Jožeta Komidarja, N.S.W. Obsega spomine na Loško dolino med revolucijo in razmišlja o komunizmu. Cena 6.– dol.

**THE SLOVENIANS FROM THE EARLIEST TIMES** – V angleščini je napisala slovensko zgodbino Dragica Gelt. S številnimi slikami o premljena knjiga je izšla v Melbournu. Cena 20.– dollarjev.

Imamo še več knjig našega matičnega, zamejskega in zdomskega trga.



**LEPOTE SLOVENSKIH CERKVA** je monumentalna knjiga z 283 barvnimi posnetki. Avtor slik je Jože Anderlič, besedilo pa je napisal dr. M. Zadnikar. Cena 49.– dol.

**GORIŠKE MOHORJEVKE** za leto 1986 so že pošle, **CELOVŠKE** pa so še na razpolago. Štiri vredne knjige za ceno dvajset dollarjev. Sezite po njih, dokler jih imamo!

Knjiga **SLOVENIAN HERITAGE I.** je dospela iz ZDA in jo dobite pri "Mislih" za ceno 26.– dol.

## **SLOVENSKO-AVSTRALSKO DRUŠTVO CANBERRA Inc.**

pozdravlja vse rojake  
in bralce MISLI  
s prisrčnim vabilom:  
**KADAR SE MUDITE  
V CANBERRI,  
OBIŠČITE NAS!**



Vsem rojakom in njih prijateljem sporočamo: naš DOM, poznan pod imenom TRIGLAV, na Irving Street, PHILLIP (CANBERRA), A. C. T., je odprt gostom vsak dan (vključno sobote, nedelje in praznike, razen velikega petka in večera božične vigilije) od 11.30 a.m. do 11.45 p.m.

Naš bar je odprt od 11.30 dopoldan dnevno ter nudi tudi številne slovenske pijače. Kuhinja servira okusno domače pripravljeno hrano vsak dan od šestih do devetih zvečer, ob nedeljah pa tudi od poldne do druge ure in od šeste ure zvečer.

**KADAR SE MUDITE V CANBERRI: DOBRODOŠLI V SLOVENSKEM DOMU!**

Pri nas Vam bo tudi vselej kdo na razpolago za razne informacije o Canberri in okolici.

**Naša telefonska številka: (062) 82 1083.**

VAŠA DOMAČA  
TURISTIČNA  
AGENCIJA  
**DONVALE TRAVEL**

1042—1044 Doncaster Road,  
EAST DONCASTER, Victoria 3109

Telefon: 842 5666  
(vse ure)

*Vabimo Vas, da obiščete našo pisarno, ki ima lastni prostor za parkiranje. Ali pa nas pokličite po telefonu in PRIDEMO NA VAŠ DOM, če je tako ugodnejše!*

Z nasveti pri načrtovanju in pri urejevanju Vašega potovanja po Avstraliji ali preko morja  
(pri nabavi potnih listov, viz, raznih drugih dokumentov, finančnega posojila,  
zavarovanja, fotografij za potne liste . . .)

VAM JE NA USLUGO

**ERIC IVAN GREGORICH**

**DONVALE TRAVEL**

1042—1044 Doncaster Road, EAST DONCASTER, Victoria 3109

Telefon: 842 5666 (vse ure!)

Ime GREGORICH je med viktorijskimi rojaki že od leta 1952 dobro poznano  
in na uslugo vsem, ki se odpravljajo na potovanje.

PARI, KI NAČRTUJETE Poročno POTOVANJE, STOPITE V ZVEZO Z NAMI!  
UREJAMO TUDI POTOVANJA PO AVSTRALIJI, V NOVO ZELANDIU,  
BALI, SINGAPUR, HONGKONG,  
ZDRUŽENE DRŽAVE AMERIŠKE, KANADO  
TER SEVEDA KAMOR KOLI V EVROPO IN NA VSE STRANI SVETA.

Ne pozabite ime ERIC IVAN GREGORICH!

Priporočamo se in Vas ne bomo razočarali!

— — —

**SLOVENIJA VAS PRIČAKUJE!**

Zelo ugodna ekonomska prilika za obisk lepe rodne domovine.  
Obrnite se na nas za podrobnejša pojasnila!